



Amtliche Mitteilung der
Marktgemeinde Bad Mitterndorf

Das Neue MARKTBLATT

Unabhängiges Informationsblatt der Marktgemeinde Bad Mitterndorf Nummer 16 • Winter 2024



Foto: DJ Bernhard Schlömlcher

**Gut Leben und Wohnen im Alter – der Baurechtsvertrag wurde endlich aufsichtsbe-
hördlich genehmigt. Hier der erste Ausblick auf die Detailplanung, weiter auf S. 5.**

Wir wünschen allen unseren Kunden frohe Weihnachtsfesttage!

Mandl

Papier / Bücher / Spiele

8983 Bad Mitterndorf 106 • Tel. 03623 / 20174

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

Dorfbäckerei Café

FAMILIE
*S***SCHLÖMMER**

A-8983 BAD MITTERNDORF

Obersdorf 7 Tel. & Fax: 0 36 23 / 26 19 Filiale Bad Mitterndorf Tel. 0 36 23 / 34 02

AEG SIEMENS ZANUSSI BOSCH

MB Hausgeräte Service

wünscht
frohe Weihnachtsfesttage und Prosit Neujahr!

Service, Beratung & Verkauf für Elektrohaushaltsgeräte. Reparatur aller Marken!

MITTELWINTER KALENDER MIT 10,90

Mario Burgschweiger
Kloppfen 18A, 8983 Bad Mitterndorf
Tel.: 0664 / 23 61 585 www.mb-service.at

Frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr wünscht

Dipl. Ing. Reinhard Grick

Staatlich befugter und beideter Ingenieurkonsultent für Vermessungswesen • Allgemein beideter und gerichtlich zertifizierter Sachverständiger

zt:

8983 Bad Mitterndorf 406

Tel. 03623 3786, Mobil 0664 11 67 805 - www.vermessung-grick.at

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger!



Foto: nicoloeser.at

Bürgermeisterin Veronika Grill

Wieder neigt sich ein Jahr dem Ende zu und ich möchte diesmal die Gelegenheit nutzen, um mich dem Thema Wertschätzung und „Arbeit, die man nicht sieht“ zu widmen. Die meisten von uns kennen es wahrscheinlich aus Beziehungen: Ein Teil erledigt das Kochen, während der andere fürs Saubermachen und das Rausbringen des Mülls verantwortlich ist. Irgendwann verkommt es zur Routine, man hält es für selbstverständlich. Das hat dann zur Folge, dass man es nicht mehr wertschätzt, im schlimmsten Fall vielleicht sogar nicht mal mehr wahrnimmt. Und das so lange, bis plötzlich nicht mehr gekocht oder saubergemacht wird. Erst dann fällt auf, was diese Person die ganze Zeit über geleistet hat.

Selbstverständlich

Auch in unserer Gesellschaft ist es oftmals so, dass man Leistungen erst dann anerkennt, wenn sie auf einmal nicht mehr

da sind. Das Angebot eines Vereins, der ehrenamtlich Dienste leistet, wird mit der Zeit selbstverständlich. Problematisch wird es nur, wenn z.B. ein Trainer aufhört und sich kein Nachfolger findet. Dass dieses Angebot dann nicht mehr verfügbar ist, empfinden manche als Frechheit, andere lernen es wieder zu schätzen. Viel zu oft wird sich darauf verlassen, dass es ohnehin ein anderer macht. Daher möchte ich uns alle an dieser Stelle dazu ermahnen, auch vermeintlich selbstverständlich gewordene Dinge stets wertzuschätzen.

Seien wir froh, in einem Land zu leben, in dem wir – bei allen gelegentlichen Schwierigkeiten – auf eine kostenlose Gesundheitsversorgung vertrauen können und in dem man Wasser einfach aus der Leitung trinken kann. Seien wir froh, in einem Land mit unglaublich schöner u. intakter Natur zu leben. All diese Dinge sind nämlich nicht selbstverständlich.

Unsichtbare Arbeit

Das Thema Trinkwasser bringt mich damit auch zur Gemeindearbeit, die man oftmals nicht sieht. Wir betrachten es als selbstverständlich, zu jeder Tages- und Nachtzeit den Wasserhahn aufzudrehen u. sauberes Wasser zu haben. Bei Schmutzwasser ist es für uns selbstverständlich, auf einen Knopf drücken zu müssen, damit es verschwindet. Dahinter steckt aber sehr viel Arbeit. Von der Wartung der Leitungen, der Reparatur bei Rohrbrüchen, der Kontrolle der Wasserqualität bis hin zum ordnungsgemäßen Abführen der Schmutzwässer: Das

ist Arbeit, die man nicht sieht, die aber enorm wichtig ist. Im Bauhof sind die Schneeräumung oder Errichtung neuer Loipenbrücken selbstverständlich geworden. Dahinter stehen aber viele Vorbereitungsmaßnahmen wie Vertragsabschlüsse sowie Erhaltungs- u. Wartungsmaßnahmen. Diese Arbeiten sieht und erkennt man erst, wenn bspw. mal eine Tafel fehlt.

Auch bei Verwaltungstätigkeiten ist es leicht, die Arbeiten im Hintergrund zu übersehen – man will eben das Ergebnis sehen. Entscheidungen erfordern aber oftmals rechtliche Aufbereitungen, die Einholung von Kostenvoranschlägen, die Klärung der Finanzierung, die Berücksichtigung von ähnlich gelagerten Fällen zwecks Gleichbehandlung und nicht zuletzt oft auch Entscheidungen im Gremium (Vorstand oder Gemeinderat) bzw. aufsichtsbehördliche Genehmigungen. All das nimmt Zeit in Anspruch, die man eben nicht sieht.

Was will ich damit sagen?

Wir nehmen Eure Anliegen ernst, verstehen die Wichtig-

keit und dass ihr Euch natürlich eine rasche Umsetzung erhofft. Nur ist es so, dass jede Woche mehrere Anliegen zusätzlich zu den täglichen Aufgaben einlangen. Manche davon sind dringlicher als andere, manche erfordern mehr Vorarbeit, andere sind oft auch gar nicht möglich. Läuft immer alles perfekt? Natürlich nicht, niemand ist perfekt. Aber wir bemühen uns, alle Anliegen bestmöglich abzuwickeln. Daher mein wohlmeinender Appell an uns alle: Rücken wir bitte wieder etwas ab von der Selbstverständlichkeit, lasst uns unseren Lebensraum wertschätzen und Verständnis für die Arbeit unserer Mitmenschen haben, die man auf den ersten Blick nicht sehen mag, aber einen wertvollen Beitrag zum Funktionieren unserer Gemeinschaft leistet.

In diesem Sinne wünsche ich Euch eine besinnliche Adventzeit und einen traumhaften Winter. Genießt unser tolles Angebot an Adventveranstaltungen und habt einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Eure Vroni Grill

Jägerstüberl
Maissl

wünscht frohe Weihnachten und Prosit Neujahr!

im Sommer: jeden Dienstag: steirische Spezialitäten
jeden Freitag: ab 18⁰⁰ Grillabend

im Winter: Natureisbahn

Mittwoch & Donnerstag Ruhetag

8982 Tauplitz, Furt 17 | +43 3688 2260 | jaegerstueberlmaissl@icloud.at

Gemeinderat & Gemeindevorstand

Bei den Gemeinderatssitzungen am 12. 9. und 24. 10. 2024 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

- Der Grundsatzbeschluss über die Generalsanierung des Alpenbades Bad Mitterndorf um € 720.000,- erfolgte mehrheitlich. Die Eigenkosten der Gemeinde nach Abzug von Förderungen und Bedarfszuweisungsmitteln belaufen sich auf rund € 140.000,-.
- Mehrere Auftragsvergaben zum Alpenbad wurden beschlossen: Filtersanierung und Bäderroste an die Firmen RMB Bäderroste GmbH bzw. Firma Atzwanger Anlagenbau GmbH um insgesamt € 28.300,-. Fa. Kieninger, Fa. Häny, Fa. Kontinentale und Fa. Tadic um insgesamt € 280.000,-
- Die Vorfinanzierung Fahrwerk HLF 1 der FF Neuhofen bereits 2024 statt 2025 von € 68.300,- wurde genehmigt.
- Der 1. Nachtragsvoranschlag für das Haushaltsjahr 2024 wurde einstimmig beschlossen.
- Die mittelfristige Finanzplanung 2024–2028 wurde mehrheitlich beschlossen.
- Vergabe der Photovoltaik-Anlagen Grimminghalle, Volks- und Mittelschulen samt Notstromversorgung an die Fa. E-Werk Schwarz Wagendorfer (€ 148.500,-) und DC-seitig an die Fa. Eco-Tec (€ 248.300,-).
- Beschluss über die Verleihung von Sportehrenzeichen 2024.
- Die Vergabe für die Aufnahme eines Darlehens von € 620.000,- für Straßenbauvorhaben an die Raiba Bad Mitterndorf.
- Der Beschluss eines Energie- und Erdgaslieferungsvertrags mit der Energie Steiermark betreffend Tauplitz wurde beschlossen.
- Die Tagesordnung der kommenden Generalversammlung der Thermalquelle Erschließungsges.m.b.H. am 22. 11. 2024 wurde genehmigt.
- Ein Vertrag mit der Fa. Payone GmbH für die Kartenzahlung an den Loipenautomaten wurde beschlossen.
- Es erfolgte ein Grundsatzbeschluss zu den Inhalten des Masterplan Bad Mitterndorf 2030 (siehe Artikel Seite 6).
- Die Vergabe an die Fa. TDC für den digitalen Leitungskataster Zauchen und Obersdorf (€ 65.200,-).
- Der Beschluss der Loipenverträge für den Zeitraum von 2024–2027.
- Der Beschluss eines Fischereipachtvertrages mit den Österreichischen Bundesforsten für den Ödensee von 2026–2031.
- Der Abschluss einer Dienstbarkeitsvereinbarung mit der Wassergenossenschaft Zauchen.
- Der Beschluss des Bebauungsplanes B 82-00 Zauchen Süd III – einstimmig.

Bei den Gemeindevorstandssitzungen am 24. 9. und 15. 10. 2024 wurde beschlossen:

- Das Aufstellen von zwei neuen Hunde-Stationen für den „Obersdorfer Rundweg“ östlich vom Haus 1 in der Sonnenalm sowie in der Nähe vom ehemaligen Forsthaus, Obersdorf 40.
- Der Ankauf von Ersatzteilen für Abwasserpumpen bei der Fa. Häny (€ 8.920,-).
- Der Abschluss eines neuen Wartungsvertrags für die Aufzugsanlage im Marktgemeindeamt /Fa. Schindler.
- Die kaputte Straßenbeleuchtung im Bereich Sawka bis Alfred Sauer, Klachau – als Alternative mit Solar-Lampen auszustatten.
- Der Ankauf von 10 Stk. Isolierboxen für Essen auf Rädern € 915,-.
- Der Ankauf eines Verteilerschranks für Veranstaltungen, Notstrom etc. am Grimminghallen-Parkplatz, € 10.473,-.
- Der Ankauf einer Ersatzpumpe für die Kläranlage, € 18.663,- von Fa. Häny.
- 25 Studienförderungen wurden für 2023/24 genehmigt.
- 28 Lehrlingsförderungen für 2024 wurden genehmigt.
- Die Vereinbarung zur Überwachung der Kurzparkzonen mit dem SGS-Sicherheitsdienst Irdning wird verlängert und auf ein Jahr abgeschlossen.
- Ein Standrohr zur Löschwasserentnahme beim Behälter VS Bad Mitterndorf (€ 2.083,-) wird montiert.
- Das ARF-Gemeindefenster € 2.890,- wird wiederum bestellt.
- Die Subvention des „Zivilschutzcent 2025“ in Höhe von 10 Cent pro Einwohner wurde wieder beschlossen.
- Die Photovoltaikanlagenförderung wurde für das kommende Jahr wieder beschlossen sowie die Richtlinien ab 1. 11. 2024 festgelegt. 2024 wurden bis 14. 10. 49 Anträge positiv erledigt. Die Auszahlung folgt Ende der Periode im November.

BIOWÄRME BAD MITTERNDORF REG.GEN.M.B.H.

wünscht frohe Weihnachtsfesttage!



+43 36 23 60 40 - zukunft@biowaerme.net

klimaaktiv



News vom Gemeindebauhof und dem Wasserteam

In der Gemeinde gibt es immer viel zu tun und sowohl der Bauhof als auch das Wasserteam waren wieder besonders fleißig. Oftmals sieht man die Aufgaben nicht und es fällt erst auf, was geleistet wird, wenn etwas nicht funktioniert. Aus den vielen Aufgaben dürfen wir ein paar Umsetzungen hervorheben und uns herzlich bei unseren Mitarbeitern für ihre tolle Arbeit bedanken.

Die Umkleidekabinenhütte beim Ödensee wurde neu eingedeckt. Der Badesteg wurde vor dem Winter ordnungsgemäß entfernt und am Ufer deponiert. Rechtzeitig für den Winterstart wurden auch verschiedene Loipenbrücken saniert.

Innovativ

Sensationell ist auch, dass unsere Bauhofkollegen (Herr Jungwirth und Herr Pürcher) für den Unimog ein Setzgerät zum Setzen der Schneestangen konstruiert bzw. auch gebaut haben. Dieses Gerät erleichtert die Schneestangensetzarbeiten und spart Kosten. Einen Schnappschuss des Geräts gibt es auf Seite 38 zu sehen.

Parkplatzregelung Gnanitzweg

In der Vergangenheit ist es im Bereich Gnanitzweg oftmals zum Verparken der Straße und somit zu Behinderungen gekommen. Daher wurden an vier Stellen neue Parkhinweisschilder angebracht, die auch

auf die weiteren Stellflächen entlang des Weges hinweisen.

Durch diese Regelung gehen wir davon aus, dass eine wesentliche Verbesserung für die Bürger:innen und Gäste sowie für die Benützer des Gnanitzweges eintreten wird. Und auch für die Grundeigentümer, deren Einfahrten oft verstellt waren, soll somit eine freie Zufahrt gewährleistet werden. Im Kreuzungsbereich des Freibergweges wurde zudem ein Halte- und Parkverbot aufgestellt.

Neuigkeiten vom Wasserteam

Im Sommer wurde von unserem Wasserteam gemeinsam mit einer beauftragten Firma der Hochbehälter Sonnenalm fachgerecht saniert. Darüber hinaus wurden durch eine Wasserverlustanalyse Schadelstellen im Netz aufgedeckt und repariert. Die Erstellung des Leitungskatasters für die Wasserleitungen wurde ebenfalls fortgesetzt und soll mit den verbleibenden Bereichen Zauchen und Obersdorf im kommenden Jahr für das gesamte Gemeindegebiet fertiggestellt werden. Dies ist Vor-



Bei den Parkbuchten am Weg in die Gnanitz finden sich jetzt Hinweisschilder P1, P2, P3.



Beim Kreuzungsbereich Freibergweg befindet sich ein Halte- und Parkverbot mit Hinweis auf den nächsten Parkplatz.



Auch die Loipenbrücken, wie hier über die Salza im Bereich der Kläranlage, wurden saniert.

aussetzung für zukünftige Förderungen bei der Sanierung von Wasserleitungen.

Neue Mitarbeiter

Seit Oktober dürfen wir Herrn Dominic Köberl und ab Ende November Herrn Miletic Slavoljub endlich als weitere Unterstützung im Team willkommen heißen. Die Posten waren schon längere Zeit

unbesetzt. Und um mit den Arbeiten im Alpenbad möglichst rasch und auch kostengünstig voranzukommen, wurde auch beim Abriss und Betonieren fleißig mitgeholfen. Wie wichtig die Sanierung war, sieht man auch anhand der Fotos mit morschen Holzpfosten. Und auch Zäune stellt das Wasserteam problemlos auf, wie beim Tiefenbrunnen am Kulm.



Das Dach der Umkleide am Ödensee erstrahlt in neuem Glanz.



Beim Tiefenbrunnen am Kulm, der die Trinkwasserversorgung von Tauplitz Ort sicherstellt, wurde ein Zaun errichtet.



Nicht nur nach der Wasserverlustanalyse, auch bei Rohrbrüchen ist das Wasserteam schnell zur Schadensbehebung vor Ort.



Die Sanierung des Buffets im Alpenbad war offenbar noch dringender als gedacht. Die Holzpfosten waren in keinem guten Zustand mehr.



Das Wasserteam hilft tatkräftig beim Abriss und Betonieren im Alpenbad.

Gut Leben und Wohnen im Alter

Das Interesse am Projekt ist groß. Verständlich, denn es ist unglaublich wichtig und da die Frage häufig an die Bürgermeisterin oder die Gemeinde herangetragen wird: Natürlich wird das Projekt umgesetzt!

Der geplante Zeitplan konnte aufgrund von Verzögerungen mit der aufsichtsbehördlichen Genehmigung zwar nicht eingehalten werden. Die Bürgermeisterin, das Gemeindeteam und die Ennstaler Siedlungsgenossenschaft arbeiten aber intensiv an der Umsetzung. Nach der Genehmigung sind jetzt noch folgende Schritte zu erledigen:

- Die endgültige Förderzusage beim Wohnbautisch

ist einzuholen. In der Vorbegutachtung wurde das Projekt schon positiv beurteilt.

- Der Bebauungsplan ist zu erstellen und zu beschließen.
- Die Bauverhandlung ist durchzuführen.
- Nach rund 2-jähriger Bauzeit kann eröffnet werden.

Bitte habt noch etwas Geduld. Sobald die Förderzusage erfolgt ist, wird zu einer Infoveranstaltung geladen. Ab Baustart können sich Interessierte vormerken lassen. Die Gemeinde wird jeweils mit Flugblatt darauf aufmerksam machen. „Wir stehen zu 100 Prozent hinter dem Projekt!“, versichert Bürgermeisterin Veronika Grill.

Raiffeisen Immobilien
Maklerservice & Bewertung

Frohe Weihnachten & ein gutes neues Jahr!
WÜNSCHT IHR RAIFFEISEN IMMOBILIEN TEAM BEZIRK LIEZEN!



Masterplan Bad Mitterndorf 2030 – Das Programm für Ortskernstärkung und Chance für neue Dialog- und Beteiligungskultur

Der rund eineinhalbjährige Beteiligungs- und Dialogprozess für den „Masterplan Bad Mitterndorf 2030“ fand mit Ende Oktober 2024 seinen Abschluss und wurde in der Gemeinderatsitzung einstimmig beschlossen.

Gefördert von einer Ausschreibung im steirischen Landesprogramm „Lokale Agenda 21“ mit Fokus auf die Ortskernstärkung, an dem sich eine Reihe steirischer Gemeinden beteiligten, nahm das Projekt aktuelle Herausforderungen zur Entwicklung des Ortszentrums von Bad Mitterndorf und anderer Ortsteile zum Anlass, ebenso auch weitere wichtige Fragen der Entwicklung der Lebensqualität in der Gemeinde in Angriff zu nehmen.

Mehr als 100 Gemeindebürger:innen beteiligten sich zwischen Frühjahr 2023 und Frühsommer 2024 im Rahmen von Arbeitsgruppen, einem Visionstag und nachfolgenden Gesprächsrunden an diesem Prozess. Sie analysierten und bewerteten gegenwärtige Entwicklungen und brachten konkrete Ideen ein. Zwischen- und Endergebnisse wurden jeweils in der Aula der MS Bad Mitterndorf öffentlich präsentiert und diskutiert.

Ergebnis dieses Beteiligungsprozesses ist nun der „Masterplan Bad Mitterndorf 2030“, mit einem Maßnahmenkatalog als Herzstück. Dieser dient der Gemeinde in den nächsten Jahren als Orientierungs- und Handlungsrahmen zur Ortskernstärkung und zur Bearbeitung weiterer wichtiger Themen. Dabei wurden auch bestehende Konzepte, Strategien und Förderprogramme auf Regional- und Landesebene berücksichtigt, welche die Ergebnisse des Masterplanes bestätigen und die Umsetzung der geplanten Maßnahmen unterstützen.

Der Maßnahmenkatalog umfasst folgende Vorschläge:

- Ein „Verkehrs- und Gestaltungskonzept“ für das Ortszentrum: Der Erfahrung nach erweist sich Verkehrsberuhigung und die attraktive Gestaltung von öffentlichen Plätzen (mehr Platz zum Verweilen für Aufenthalte, für Fußgänger) als wichtige Grundlage für Belebung von Ortskernen. Die Probebegegnungszone im Rahmen der Europäischen Mobilitätswoche war dazu ein Test. Im Feedbackgespräch wurde insbesondere die Gestaltung gelobt und der Idee grundsätzlich ein positives Zeugnis verpasst.
- Ein „Management für vielfältige Bestandsnutzung und lebendige Ortskerne“: Damit in Verbindung sollen vielfältige Nutzungsmöglichkeiten (nicht nur klassischer Handel, sondern auch neue Nutzungsformen wie zum Beispiel Seniorencafes und neue Gemeinschaftsorte) der Vermeidung von Leerstand und der Belebung des Ortszentrums von Bad Mitterndorf dienen.
- Ein „Entwicklungsfonds“ für strategische Investitionen: Dieser soll als Instrument bei der Entwicklung der Ortskerne und für die

Schaffung von Wohnraum dienen.

- Der Umbau des ehemaligen Gemeindeamtes in Pichl zu betreubaren Wohnungen und einem Generationen-Café.
- Die multifunktionale Neunutzung eines Altbaus im Ortszentrum (Haus Kasperer) mit Gemeindesaal, Vereinstreff und Ausstellungsraum für Geschichte.
- Ein Vorschlag ist auch die langfristige Schaffung von neuem Wohnraum durch die Adaptierung von Bestand (wie zum Beispiel Ferienwohnungen, ungenutzte Altgebäude). Dafür analysierte ein Student der Raumplanung im Rahmen eines Kulturhauptstadtprojekts („Rurasmus“) in einem viermonatigen Aufenthalt in der Gemeinde verschiedene Möglichkeiten und Szenarien als erste Grundlage.
- Als besonderes Thema wurde mehrfach die als problematisch empfundene Entwicklung des Tourismus angesprochen. Eine eigens dafür organisierte Gesprächsrunde mit Tourismusbetrieben mündete in einer neuen Vereinbarung für die zukünftige Zusammenarbeit zwischen Gemeinde, Tourismusverband und Tourismusbetrieben. Der TVB Ausseerland Salzkammergut wird im kommenden Jahr einen neuen Tourismuskompass erstellen. Um die Interessen aus Bad Mitterndorf bestens zu vertreten, wird ein eigenes Konzept für Bad Mitterndorf vorher erstellt. Dieses Konzept unterstützt die Gemeinde mit € 10.000,-.

Wo liegen der Sinn und die Wirkung eines derartigen Projekts?

- Wichtige, aber bislang unbehandelte Themen wurden in diesem Rahmen in strukturierter und transparenter Form bearbeitet.
 - Das Engagement sowie das Kreativ- und Wissenspotenzial von Bürger:innen konnte für Ideenentwicklung genutzt werden und bildet eine tragfähige Basis für Entscheidungen und Projekte der Gemeinde.
 - Für altbekannte Probleme entstanden neue Ideen und Lösungsansätze.
 - Der Masterplanprozess kann als Grundlage für eine zukünftige verbesserte Dialog- und Beteiligungskultur in der Gemeinde genutzt werden.
- Nicht zuletzt wurden in der Endphase des Projekts auch Voraussetzungen für die Umsetzbarkeit des Masterplans geschaffen. Dies betrifft die Verbindung bestehender Förderprogramme ebenso wie die Kooperation mit anderen Gemeinden der Region zu gemeinsamen Vorhaben.
- Ortsteilgespräche und Dialogveranstaltungen sollen die Umsetzung des Masterplans in den nächsten Jahren begleiten.





Aus der Region, für die Region: Neuigkeiten aus dem Bauamt!

Nicht zuletzt aufgrund des plötzlichen Ausfalls von unserem hoch geschätzten Bauamtsleiter Josef Pichler waren einige Umstrukturierungen am Bauamt notwendig.

Um wieder Struktur und Abläufe bei Bauverfahren in der Großgemeinde zu optimieren, wurde gemeinsam mit Bürgermeisterin Veronika Grill, den Bauamtsmitarbeiter:innen und Fachleuten in den letzten Wochen intensiv daran gearbeitet, vielerlei Stellschrauben nachzuziehen. Von der Erstberatung bis zur Bauverhandlung und Kollaudierung, von raumordnungsrechtlichen bis ortsbildrechtlichen Fragen und Ent-

scheidungen soll vor allem bürger- und bauherr:innenoptimiert gearbeitet werden. Aber auch unsere schöne Baukultur gilt es zu erhalten, sie ist nämlich neben der Natur die Visitenkarte unserer Region.

Unterstützung

Weiterhin wird das Bauamt hinsichtlich Ortsbildschutz von DI Thomas Kopfguter unterstützt. Für raumordnungsrechtliche Angelegenheiten ist DI Martina Kaml die erste Ansprechperson. Und der Entwicklungs- und Gestaltungsbeirat, in dem sämtliche heimische Architekten und Baumeister vertreten sind, berät die Gemeinde bei sogenannten baukulturellen



Bürgermeisterin Veronika Grill gemeinsam mit Caroline Rodlauer als neue Bausachverständige sowie Lukas Wohlfahrter, der das Team seit November unterstützt

Fragen. Er kommt zum Beispiel oft bei Großprojekten zum Einsatz.

Neuer Mitarbeiter

Lukas Wohlfahrter, der das Bauamt seit Anfang November unterstützt, erweist sich als junger, sehr motivierter Bauamtsmitarbeiter, der sich auf die neue Herausforderung freut und derzeit solide eingeschult wird.

„Wir freuen uns, dass wir Caroline in unser Team holen konnten, und auf die sicherlich hoch professionelle und gute Zusammenarbeit.“, berichtet Bürgermeisterin Veronika Grill begeistert. Ein Dank gilt auch Herrn DI Christian Moharitsch für die gute Zusammenarbeit in den letzten Jahren.

Termine 2025

Gemeinsam mit Caroline Rodlauer findet der erste Bausprechtag bereits am Freitag, 6.12.2024 statt. Künftig gibt es auch fixe Termine für das gesamte Jahr mit einem Bausprechtag und einem Bauverhandlungstag pro Monat:

Bausprechtag, jeweils Freitag	Bauverhandlungstage, jeweils Dienstag
10.01.2025	21.01.2025
07.02.2025	18.02.2025
07.03.2025	18.03.2025
04.04.2025	15.04.2025
09.05.2025	20.05.2025
06.06.2025	17.06.2025
04.07.2025	15.07.2025
01.08.2025	19.08.2025
05.09.2025	16.09.2025
03.10.2025	21.10.2025
07.11.2025	18.11.2025
05.12.2025	16.12.2025

Neue Bausachverständige

DI Caroline Rodlauer, heimische Ziviltechnikerin und renommierte Bau- und Ortsbildsachverständige zahlreicher Gemeinden, übernimmt künftig die Sachverständigentätigkeit in ihrer Heimatgemeinde. Dank ihrer langjährigen Erfahrung, ihres umfassenden Fachwissens, gepaart mit Bodenständigkeit, Lösungsorientiertheit und Praktikabilität wird sie sich mit Elan um alle Bauanliegen und die Bedürfnisse von Bauherren und Anrainern kümmern und garantiert für objektive, zeitnahe Abwicklungen sowie umfassende Bauberatung.



**WIR WÜNSCHEN EUCH
FROHE WEIHNACHTEN!**

e5-Erfahrungsaustausch diesmal in Bad Mitterndorf

Einmal im Jahr findet steiermarkweit ein Erfahrungsaustausch von den e5-Gemeinden statt. Als Austragungsort wurde im Herbst 2024 Bad Mitterndorf ausgewählt. Neben spannenden Vorträgen gab es am Vormittag für alle früher Angereisten eine sehr informative Führung mit Teammitglied Karin Hochegger im Obersdorfer Moor.

Um die Mittagszeit trafen sich die Teilnehmer dann zum offiziellen Teil im Woferl Stall, wo Patrick Haas mit seinem Catering regionale Köstlichkeiten fürs Buffet zauberte. Anschließend startete Bürgermeisterin Veronika Grill mit e5-Teamleiter Alfred Schnepfleitner mit einer kurzen Begrüßung und Einleitung. Sie gaben einen kleinen Überblick über die Projekte in Bad Mitterndorf, wie die Probegrenzungszone, das Projekt „klimaneutrale Gemeinde“ sowie die Photovoltaikanlagen im Ort, und natürlich auch das Loblied an unsere stets motivierten Schulen

kam nicht zu kurz, speziell der Sieg der MS Bad Mitterndorf beim 50:50 Projekt.

Spannende Vorträge

Den Beginn der Vortragsreihe machten Teammitglieder Pamela Binder und Johannes Kogler mit Einblicken, wie sich der Weg einer Tourismusregion zum Umweltzeichen gestaltet. Johannes Kogler erzählte von seinen Beweggründen und Erfahrungen, sich auch als Betrieb umweltzertifizieren zu lassen. Drei weitere Betriebe in der Großgemeinde sind übrigens momentan ebenso am Weg zum Umweltzeichen.

Energieeffizienzrichtlinie

Daraufhin gaben Christoph Zirngast und Bernd Hafner aus dem Referat Energietechnik und Umweltförderungen der A 15 des Landes Steiermark detaillierte Informationen zu den neuen europarechtlichen Vorgaben zur Energieeffizienz. Im Vordergrund standen dabei die



Danke an Karin Hochegger für die überaus spannenden Einblicke in die Themen Moorrenaturierung und Klimaschutz.

neue Energieeffizienzrichtlinie (EEDIII) sowie die EU-Gebäuderichtlinie für Gemeinden, die künftig Kommunen verpflichten, jährlich durch Sanierungen CO₂ einzusparen.

Es folgten aktuelle Informationen zum e5-Programm von Programmleiterin Heide Rothwangl-Heber und gleichzeitig eine Einladung zur Gemeindekonferenz am 16.10.2024 in Leibnitz, der natürlich gerne gefolgt wurde.

Gemeindeprojekte

Verena Hrabanek-Pircher,

Teammitglied und Referentin für nachhaltige Entwicklung in Bad Mitterndorf, stellte unsere Initiative „Jobbike“ vor, bei der die Gemeinde 28 Mitarbeiter:innen beim Ankauf von E-Bikes unterstützte. Den Abschluss des Tages bildete der Vortrag von Stefan Sturm, e5-Teamleiter aus Lebring-St. Margarethen. Er berichtet von der Initiierung und Umsetzung einer Energiegemeinschaft in der Gemeinde. Neben dem fachlichen Input waren auch die persönlichen Erfahrungsberichte aus Gemeindegemeinschaft sehr wertvoll.



Schwarz, Wagendorfer & Co.

Wir installieren
Ihr Haus
Ihr Projekt
Ihre PV-Anlage
office@ewerk.at
03622/52040



RED ZAC
Schwarz, Wagendorfer & Co.
Bad Mitterndorf 03623/2345
wünscht frohe Weihnachtsfesttage



Ein frohes Weihnachtsfest wünscht
GRAZER WECHSELSEITIGE
Versicherung Aktiengesellschaft
Karl Bauer
Mobil 0664 / 886 389 49



Frohe Weihnachten wünscht
Gasthof Thomahof
Silke & Roman Gruber
A-8982 Bad Mitterndorf • Klachau 22 • Tel. +43 (0) 3688/2110
Samstag Ruhetag!



Bad Mitterndorf als Pilotgemeinde für klimaneutrale Gemeindeverwaltung

Die Gemeinde Bad Mitterndorf nimmt als eine von drei Pilotgemeinden (gemeinsam mit Judenburg und Semriach) am Pilot-Projekt „Klimaneutrale Gemeindeverwaltung“, finanziert vom Land Steiermark, teil und setzt damit ein starkes Zeichen für den Klimaschutz.

Dieses Projekt, das am 21. August 2024 startete, zielt darauf ab, Methoden zu entwickeln, die es Gemeinden ermöglichen, ihre Verwaltung bis 2030 klimaneutral zu gestalten. Mit ihrer Teilnahme unterstützt Bad Mitterndorf die österreichische Klimastrategie und beweist erneut ihr Engagement als aktive e5- und Klimabündnis-Gemeinde. Zentrale Bestandteile des Pro-

jekts sind die Erhebung und Analyse der Energie- und Treibhausgasemissionen in der Verwaltung, im Fuhrpark und bei Dienstreisen. Diese Datenerfassung erfolgt mithilfe von CO2-Bilanzierung über das EBO/Energiebericht Online-Tool und bildet die Grundlage für Maßnahmen zur Reduktion des Energieverbrauchs und der Emissionen. Dazu gehören beispielsweise eine verbesserte Energieeffizienz in Verwaltungsgebäuden sowie die klimafreundliche Gestaltung der öffentlichen Beschaffung. Ein Jahr lang werden Bad Mitterndorf und die beiden anderen Pilotgemeinden diese Maßnahmen erproben und weiterentwickeln. Die gewonnenen Erkenntnisse sollen schließlich auch für alle Gemeinden als Leitfaden die-

nen, um die Klimaneutralität in ganz Österreich voranzutreiben. „Wir sehen in diesem Projekt eine große Chance, nicht nur selbst nachhaltiger zu werden, sondern auch als Vorbild für andere Gemeinden zu dienen. Als Pilotgemeinde tragen wir dazu bei, die Wege und Werkzeuge zu entwickeln, die anderen österreichischen Gemeinden den Weg zur Klimaneutralität ebnen werden. Unsere Erfahrungen und Erfolge werden maßgeblich dabei helfen, eine umsetzbare und effektive Strategie zu entwickeln, die dem ganzen Land zugutekommt“, so Bürgermeisterin Veronika Grill.

Frohe Weihnachten wünscht



JOSKO STUDIO LIEZEN
Friedrich Reiter
 8940 Liezen, Gesäusestraße 21-23
 M 0676/918 78 68
 E fr34@aon.at

KFZ GEIER

- Reparatur & Service aller Marken
- §57a - Pickerlüberprüfung für Zweirad, Anhänger, PKW & LKW bis 3,5to
- Reifenservice und -Verkauf
- An- & Verkauf Gebrauchtwagen

Tel. 03688 / 2427 **www.AUTOGEIER.at**

SCHÖNIS

HOTEL | ALM | CATERING

wünscht frohe Weihnachtsfesttage!

Frohe Weihnachten wünscht

NAGELSTUDIO
mi la Nails

Termine nach Vereinbarung
0676/777 37 88

8983 Bad Mitterndorf Nr. 28 email: mi.l@gmx.net

Kuscheliger Herbst

L&M FASHION | **Steinhuber**

IRDNING | GRÖBING | SCHLADMING | ST. GALLEN | BAD AUSSEE



FISCHERLADEN Kainisch

Kainisch 103 | 8984 Bad Mitterndorf

Mo 9-13 Uhr

Di-Fr 9-15 Uhr

Sa 9-13 Uhr

FISCHERLADEN Bad Aussee

Altaussee Str. 356 | 8990 Bad Aussee

Do 9-13 Uhr

Fr 9-13 Uhr

Sa 9-13 Uhr

ONLINESHOP www.flossenbox.at

Österreichweite Express-Zustellung

eisgekühlte Isolierbox

frische & veredelte Fische

kulinarische Geschenke

EINKAUFEN um die Feiertage

21., 23. und 24. Dezember

28., 30. und 31. Dezember

Kainisch 9-13 Uhr

Bad Aussee 8-13 Uhr

Vorbestellung
nur für
Karpfen und
Karkassen nötig
03624 / 289

Koglers Kuchl

Koglers Kuchl gibt es nun schon seit den frühen Sommermonaten und wird auch diesen Winter, ab dem neuen Jahr, fortgesetzt.

Ein zusätzliches, kulinarisches Angebot für unseren Ort zu schaffen – das war es, was Christine Kogler angetrieben hat, mit ihrer legeren Mittagsküche selbst aktiv zu werden. Und natürlich war es nur naheliegend, das Vorhaben mit ihrem Bruder Johannes und dessen Frau Marion anzugehen, die bekanntlich für Gastronomie brennen.

Christine serviert im Hotel Kogler **kleine, qualitativ hochwertige und regionale Speisen**, die von ihr und Küchenchef Thomas Baumann mit viel Liebe und Kreativität zubereitet werden.

Auch der süße Gaumen kommt in Koglers Kuchl nicht zu kurz. Und so waren im Sommer vor allem die Giovanni-Eisbecher zum selbst zusammenstellen ein Renner. Selbstverständlich serviert in



Foto: Koglers Kuchl

Marions Keramik. Im Winter werden mit selbst gebackenen Kuchen und Torten, über Bratapfel & Buchteln, auch wärmende Süßspeisen kredenzt.

Fröhlich sei's bei Koglers Mittagessen – guten Appetit!

Man darf weiter gespannt sein ...

Eislaufplatz am Kulm

inkl. Verleih & Eisdisco, Eisstockschießen

Imbiss
mit leckern Snacks & heißen Getränken

geöffnet ab 15.12.2024 von Do-So, in den Ferien täglich

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr wünscht

Auszeit
AUSSEEERLAND

www.auszeit-ausseeerland.at

ab 05.01.2025 geöffnet

**KOGLERs
KUCHL**

**Küchenzeiten:
Sonntag - Mittwoch
11:30-16:30**

- Wochenkarte
- Tagesempfehlung
- legere, regionale Küche
- Kuchen des Tages

Fröhlich sei's bei
Koglers Mittagessen
— Guten Appetit!

**Hotel
KOGLER**
seit 1952

Wechsel beim TVB Ausseerland Salzkammergut

Nach Jahrzehnten im Tourismus verabschiedete sich Herbert Hierzegger als Obmann des TVB Ausseerland Salzkammergut.

Aus Bad Mitterndorf nicht mehr vertreten ist in der neuen Periode leider auch Edi Podsednik. Vielen herzlichen Dank für Euren eindrucksvollen Einsatz. Neu gewählt als Obmann wurde am 2. Oktober unser Tauplitzer Gastronom Mario Seebacher. Auch generell ist Bad Mitterndorf stark vertreten. Neu sind als Ersatzmitglieder der Kommission neben Johannes Kogler und Herbert Hansmann auch Monika Brechtler. Herzlichen Glückwunsch dem gesamten Team und viel Erfolg bei der weiteren Arbeit.



Die „Bad Mitterndorfer“ Kommission mit dem scheidenden Obmann Herbert Hierzegger und dem neuen Vorstandsteam von Mario Seebacher, seinem Stellvertreter Alexander Gulewicz und Kassierin Karin Wilpernig.

SKISERVICE ★ **SKIVERLEIH** ★ **SKISHOP**

Pürcher

Bad Mitterndorf

Christoph Pürcher GmbH
Hauptstraße 400
8983 Bad Mitterndorf
Tel.: +43 3623 / 2229-0

Frohe Weihnachten!

www.skiverleih.at

Pfannerhütte

AUSFLUGSZIEL • STREICHELZOO • ESSEN UND TRINKEN
KINDERSPIELPLATZ • AUSSICHTSTERRASSE • APRÉS SKI

SOMMER und WINTER geöffnet
Öffnungszeiten auf: www.pfannerhuette.at

Frohe Weihnachten wünscht

Bestattung

Johannes Schlömicher
8983 Bad Mitterndorf 111
Tel.: 0664 21 44 257
E-Mail: johannes.schloemicher@gmx.at
www.bestattung-schloemicher.at

Im Trauerfall an Ihrer Seite

Adventgrüße vom Tourismusverband

Der Tourismusverband wünscht Ihnen eine stimmungsvolle Adventszeit. In den kommenden Wochen darf man sich von der festlichen Atmosphäre verzaubern lassen und die besinnlichen Tage in unserem Ausseerland genießen.

Mit Vorfreude wird ein erfolgreicher Start in die Wintersaison erwartet. Ob sportliche Aktivitäten, zahlreiche Veranstaltungen oder einfach das Genießen der herrlichen Winterlandschaft. Vieles wartet auf sie!

Nicht nur für die Feiertage ist der **Ausseerland Guide** mit

meinAusseerland

dein persönlicher Regionsguide

Veranstaltungen, Aktivitäten,
Restaurants, Öffnungszeiten,
und vieles mehr..



↘

Hier scannen!

www.ausseerland.at

wertvollen Tipps und Empfehlungen rund um winter-

liche Highlights und Veranstaltungen in der Region ein

hilfreicher Begleiter. Einfach mal ausprobieren!

Erweitertes Yogaangebot & freie Rednerin

Individuelle, flexible und abwechslungsreiche Momente für Herz, Körper, Geist und Seele; professionell, persönlich und authentisch geleitet...

... ist das Motto von Sonja Neukirchen. Die Wahl-Bad-Mitterdorferin sagt über ihr erweitertes Angebot: „So wie ich die Abwechslung liebe, so biete ich sie auch: Von diversen Yogarichtungen und Meditationen über Zeremonien und Reden zu verschiedenen Anlässen bis hin zu kleinen, privat geführten Apartments möchte ich meine Strahlkraft und Werte in die Welt bringen. Ich möchte berühren, inspirieren und unser aller Leben im Rahmen meines Möglichen zu einem freudvollen und nachhaltig gesunden Ort machen.“



Sonja bietet als freie Rednerin Trauungen, Kinderwillkommensfeste, Trauerreden, Jubilare & mehr. Eine wunderbare Möglichkeit für alle, die sich ihre Zeremonien außerhalb der Kirche wünschen oder besondere Anlässe würdigen wollen. Dabei legt Sonja großen Wert auf individuelle und persönliche Zeremonien, die unvergesslich bleiben. Auch das Yogaangebot ist vielfältig: montags abends & dienstags vormittags gibt es re-



Foto: Elisa Ertl-Fotografie

gelmäßig stattfindende Yoga-einheiten im Woferl Stall, an denen auch flexibel teilgenommen werden kann. Darüber hinaus leitet sie derzeit zwei VHS-Yogakurse in Liezen, veranstaltet im Sommer SUP Yoga am Salza Stausee, bietet Privat-yoga, Meditation & Yoga Nidra, „Estatic Dance“-Abende und mit Scarlett Dee organisiertes, gemeinsames Mantrasingen. Zukünftig sind Yin Yoga Angebote und VHS-Kurse im Ausseer-

land geplant. Bei Interesse einfach schreiben oder anrufen, Sonja hilft gerne weiter!



Sonja Neukirchen

YOGA - FREIE REDDEN - RETREATS

Sonja Neukirchen

Tel. 0677 63 67 61 48

Mail sonja@so-neu.at

Web www.so-neu.at

Mein Kind besucht die Kinderkrippe

Kindergartenleiterin Michaela Leitner gibt einen Einblick in den Alltag in unserer Kinderkrippe, worauf besonderer Wert gelegt wird und warum Grenzen wichtig sind.

Kinder, die eine Bildungseinrichtung wie unsere Kinderkrippe besuchen, erfahren schon sehr früh den sozialen Umgang mit gleichaltrigen Kindern und kommen dadurch mit neuen Werten, Regeln und Grenzen in Berührung.

Um Kinder in ihrer sozial-emotionalen Entwicklung zu unterstützen und diverse Verhaltensweisen bestmöglich begleiten zu können, sind Routinen, Rituale, Werte, Grenzen und Regeln unerlässlich. Diese vermitteln ein Gefühl von Sicherheit, sie schenken Vertrauen und dienen zur Orientierung im Alltag. Zudem geben sie einen Rahmen vor, in dem sich Kinder immer selbständiger bewegen können.

Die wirklich wichtigen Grenzen sind überall da, wo die Freiheit der anderen geschützt wird und wo jemand (auch die Kinder selbst) oder etwas gefährdet wird. Werden Grenzen überschritten, ist es richtig und wichtig, „Nein“ zu sagen. Kinder respektieren Grenzen und kooperieren im Idealfall gerne, wenn sie sicher sein können, dass ihre eigenen Grenzen ebenso respektvoll gewahrt werden.



Foto: Kinderkrippe

Spiel, Spaß und Lernen in unserer Kinderkrippe.

Regeln sind wichtig, denn ohne sie funktioniert das Zusammenleben nicht. Idealerweise werden sie gemeinsam aufgestellt – mit allen, die sie betreffen.

Übergeordnetes Ziel sollte sein, die Kinder dabei zu unterstützen, selbständige, verantwortungsbewusste Erwachsene zu werden, die gelernt haben, eigene Entscheidungen zu treffen und für sich bzw. ihre Bedürfnisse zu sorgen, ohne dabei auf andere zu vergessen.

Kindergarten Tauplitz sammelt Klimameilen

Unter dem Motto „Auf die Füße, fertig los!“ sammeln zigtausende Kindergarten- und Schulkinder schon seit über 20 Jahren sogenannte Klimameilen. Auch der Kindergarten Tauplitz hat sich wieder an der Kampagne beteiligt.

Die Kampagne soll Kinder, Eltern und Pädagog:innen zu klimafreundlichen Kindergarten- und Schulwegen motivieren. Dadurch setzen sich alle Beteiligten intensiv mit dem Thema Mobilität auseinander und die Kinder lernen über den Einfluss des täglichen Lebens auf ihre Umwelt. Alle Meilen reisen übrigens auch zur UN-Klimakonferenz, wo sie mit Klimaschutzwünschen der Kinder

an die Vertreter:innen des UN-Klimasekretariats übergeben werden. „Wir sind immer gerne dabei und es ist schön zu

sehen, dass Eltern und Kinder gleichermaßen begeistert mitmachen!“, berichtet Pädagogin Evelyn Stieg. Seit 2003

konnten mit der Kampagne bereits mehr als 44 Millionen klimafreundliche Wege gesammelt werden.



Foto: Kindergarten Tauplitz

Die Tauplitzer Kinder machen sich für einen klimafreundlichen Schulweg stark.

Breites Wissen an der VS Knoppen: Kultur und Landwirtschaft

Im Rahmen des Welternährungstages lernten die Kinder über regionale Landwirtschaft. Durch die Initiative der Kulturhauptstadt „Kultur macht Schule“ entstand das Projekt „Mei Glick“ in unserer Volksschule Knoppen. Ziel war es, den Kindern Volkskultur, Tradition, Dialekt und heimische Musik näherzubringen.

Da die Seer genau dies vermitteln, wurde Bandleader Fred Jaklitsch gebeten, die VS Knoppen bei ihrem Vorhaben zu unterstützen. Daraufhin besuchte er die Kinder an der Schule und erklärte ihnen den Schreibprozess für den Liedtext. Unter anderem hob er hervor, dass der emotionale Bezug zum Thema des Liedes das Wichtigste sei. In Kleingruppen wurde fächer- und klassenübergreifend daran gearbeitet, wo das kleine Glück im Kinderalltag zu finden ist. So entstand der Text zu „Mei Glick“.

Daraufhin komponierte Fred Jaklitsch eine passende Melodie und das Lied wurde voller Motivation einstudiert. Am 1. Juli 2024 wurde „Mei Glick“ auch im Grundlseeer Tonstudio des Musikers eingesungen. Dieser mischte es ab und so konnte am letzten Schultag das Lied mit vollem Stolz im Rahmen des Schulabschlusses präsentiert werden.

Das Honorar für Herrn Jaklitsch, das im Rahmen der Kulturhauptstadt zur Verfügung gestellt wurde, spendete er für „Schulen für



Die Kinder der VS Knoppen sind sichtlich stolz auf ihre Eigenkomposition „Mei Glick“. Wer das Lied einmal live hören möchte, sollte auch zum „Advent im Park“ kommen.

Afrika“. Am 22. Oktober überreichte er bei einer kleinen Feier an der Schule den Scheck an Familie Rastl.

Gegen eine freiwillige Spende kann die CD mit dem Lied „Mei Glick“ ab Mitte November in der VS Knoppen und beim „Advent im Park“ am 14.12.2024 in Bad Mitterndorf erworben werden. Die Einnahmen dieser CD kommen auch „Schulen für Afrika“ zugute.

Das Team der VS Knoppen bedankt sich herzlich bei allen, die dieses Projekt unterstützt haben.

Aktionstag der Bäuerinnen

Um den Kindern den Wert der regionalen Landwirtschaft aus erster Hand näher zu bringen, besuchte die



Am Welternährungstag lernten die Kinder gemeinsam mit Bäuerin Eva Moser über regionale Landwirtschaft. Highlight war das Verkosten der eigenen Produkte.

Bäuerin Frau Eva Moser am 16. Oktober 2024 im Rahmen des Welternährungstages die Volksschule Knoppen. Mit dabei hatte sie ausgewählte Köstlichkeiten aus der eigenen, landwirtschaftlichen Produktion, die die Kinder mit großer Freude verkosten durften. Schwer-

punkttthema bei diesem sehr interessanten Besuch waren Milch und Milchprodukte. Insgesamt entstand dadurch ein sehr gutes Grundwissen über eine gesunde, saisonale und regionale Jause. Weiters bekamen die Kinder Einblick in Gütesiegel, die auf Verpackungen zu finden sind.

Vielseiter Schulstart an der Volksschule Bad Mitterndorf

Wie jedes Jahr wurden auch zu Beginn dieses Schuljahres unsere „Erstklassler“ an allen Volksschulen mit Rucksäcken von der RAIBA Bad Mitterndorf und der Ö3 Schultüte beschenkt.

Erstmalig bekamen sie aber auch vom Landmarkt Bad Mitterndorf Technik Center Schultüten mit tollen Überraschungen drinnen. Vielen Dank im Namen der Kinder.

Bad Mitterndorfer Sagenweg eröffnet

Im Rahmen der Kulturhauptstadt Salzkammergut 2024 rief die Volksschule Bad Mitterndorf das kreative Schreib- und Leseprojekt „Bad Mitterndorfer Sagenweg“ ins Leben.

Die raue Bergwelt rund um Bad Mitterndorf hat schon immer die Fantasie der Menschen angeregt. Daher beschäftigten sich die 9- bis 10-jährigen Schüler:innen intensiv mit dem Thema Sagen und erfanden im Anschluss eigene Geschichten rund um die Entstehung von Bad Mitterndorf. Die sagenhaften Arbeiten und deren Illustrationen können am Wanderweg Plan von Bad Mitterndorf nach Thörl bewundert, gelesen und sogar mittels QR-Code gehört werden.

Lehrausgang zur Firma Kneitz

Die 3. Klasse der VS Bad Mitterndorf besuchte die Firma Kneitz und wurde vom Geschäftsführer, Herrn Marco

Kröll, persönlich durch das Firmenareal geführt. Das ganz Besondere an dieser Führung war, dass die Schüler:innen den Werdegang ihres selbst entworfenen Bildes verfolgen durften. Das Endprodukt, ein Wandbehang „Fantastischer Sternenhimmel“, wird in der Klasse einen geeigneten Platz finden und eine Erinnerung an diesen interessanten Lehrausgang sein. Ein herzliches Dankeschön an Herrn Marco Kröll und sein Team.

Gemüseernte

Auch in diesem Herbst gab es wieder ein besonderes Projekt mit den Einachser-Freunden. Die Schüler:innen der 3. Klasse ernteten mit großem Eifer verschiedene Gemüsesorten. Ein großer Dank gilt allen Einachsern, die den Acker vorbereitet haben, ihn während des Sommers betreuten und den Kindern bei der Ernte tatkräftig zur Seite standen.

Unterwegs mit dem Waldpädagogen

Bereits zum zweiten Mal hatten die Kinder der 2. Klasse die Gelegenheit, einen spannenden Ausflug mit dem Waldpädagogen Martin Steyrer zu unternehmen. Ziel des Tages war es, den Kindern die faszinierende Welt des Waldes näher zu bringen und ihnen zu zeigen, wie sich die Natur im Laufe der Jahreszeiten verändert.

Während des Ausflugs lernten die Kinder viel über die verschiedenen Baumarten und deren Merkmale. Der



Herzlichen Dank an die Raiffeisenbank Bad Mitterndorf und das Landmarkt Technikcenter sowie Ö3 für die Schultüten- und Rucksäcke zum Schulstart.

Foto: VS Bad Mitterndorf



Die kreative Schreibwerkstatt brachte einen wunderbaren Sagenweg hervor. Unbedingt lesen oder hören!

Foto: VS Bad Mitterndorf



Auch dieses Jahr wurde mit den Einachser-Freunden wieder fleißig Gemüse geerntet.



Eindrucksvoller Ausflug in den Wald mit dem Waldpädagogen Martin Steyrer.

Foto: VS Bad Mitterndorf

Foto: VS Bad Mitterndorf

Waldpädagoge erklärte anschaulich, wie man Bäume erkennen und unterscheiden kann, was den Kindern viel Freude bereitete.

Ein weiterer spannender Aspekt war das Leben der Tiere im Winter. Herr Steyrer vermittelte den Kindern, welche Strategien verschiedene Tiere anwenden, um die kalte

Jahreszeit zu überstehen. Der Ausflug war sehr lehrreich und hinterließ bleibende Eindrücke bei den Kindern. Sie waren sehr engagiert und zeigten großes Interesse. Solche Erlebnisse fördern nicht nur das Wissen über die Natur, sondern auch die Wertschätzung für unsere Umwelt!

Personelle Veränderungen an den Volksschulen

Das neue Schuljahr brachte einiges an Veränderungen an den Volksschulen der Gemeinde mit sich. Durch den derzeitigen Mangel an Lehrpersonal und der kurzfristigen Absage eines Lehrers eine Woche vor Schulstart gestaltete sich die Besetzung der Schulen äußerst spannend.

Nachdem Kollegin Andrea Machherndl an die Volksschule Bad Aussee versetzt wurde, wird unser Team an der VS Bad Mitterndorf durch zwei Studentinnen, Frau Stefanie Sallfeldner und Frau Nadine Syen, verstärkt. Beide befinden sich noch mitten im Studium und können mit jeweils acht Stunden bereits wertvolle Erfahrungen im Berufsleben sammeln.

Kollegin Heidemarie Berger von der VS Tauplitz hat für dieses Schuljahr ein Sabbatical genehmigt bekommen, somit war auch ihre Stelle zu besetzen. Mit zwölf Stunden übernahm Frau Daniela Auritsch die Klasse.

Aufgrund der äußerst kurzfristigen Kündigung des Kollegen Christopher Zlomek musste auch sein Posten spontan neu besetzt werden.

Dankenswerter Weise ließ sich Frau Teresa Fleischhacker von der VS Knoppen an die VS Tauplitz versetzen und übernahm die Klassenführung. Acht Reststunden werden von der Schulleiterin Frau Renate Schruff abgedeckt und auch Frau Sallfeldner unterstützt das Kollegium mit drei Stunden.

Die Religionslehrerin der VS Knoppen, Frau Eva-Maria

Fries, befindet sich ebenfalls in einem Sabbaticaljahr und wird durch Frau Martina Kneis vertreten. Zwei Reststunden übernimmt auch Kollegin Syen an der VS Knoppen. Durch die Flexibilität und vor allem das große Entgegenkommen des gesamten Kollegiums der drei Volksschulen läuft der Betrieb trotz Startschwierigkeiten sehr gut! Vielen lieben Dank an alle Kolleginnen!



Stefanie Sallfeldner



Nadine Syen



Daniela Auritsch



Teresa Fleischhacker



Martina Kneis

Nachtrag Sommerbetreuung Volksschule

In den drei Wochen der Sommerbetreuung war wieder viel los. Die Kinder konnten verschiedene Berufe und deren Arbeitsbereiche kennenlernen.

Eines der Highlights war der Besuch beim Bauhof. Bei einer Führung durch das Gebäude konnten wir die verschiedenen Werkstätten besichtigen und die Fahrzeuge „testen“. In der Hubertusalm durften die Kinder eine Kellner-Prüfung ablegen. Von den „Köchen“ wurden inzwischen Kaspressknödelsuppe und köstlicher Apfelstrudel zubereitet. Im Anschluss wurde das tolle Menü natürlich gleich verspeist.

Viel Spaß an sehr heißen Tagen hatten alle Kinder bei der Ödensee Traun, an der Salza und unter dem Wassersprenger im Schulhof. Die Schnitzeljagd war perfekt, um die sozialen Kompetenzen zu stärken. Diverse Aufgaben mussten in der Gruppe erfüllt werden. Zusammenarbeit war gefragt. Am Ziel wartete der Schatz auf die Kinder. Lehrreich und sehr aufregend war auch ein Besuch bei der Rettung. Spielerisch wurden verschiedenste Rettungsmaßnahmen nähergebracht, um so bei einer Verletzung weniger Angst zu haben. Ein herzliches Dankeschön an alle, die unser Team der Nachmittagsbetreuung so freund-



Beim Team der Hubertusalm konnten die Kinder einen Eindruck über die spannenden Berufe Koch und Kellner gewinnen.

lich unterstützt haben. Vielen Dank auch an unsere Betreu-

erinnen für ihre großartige Arbeit mit den Kindern.

Spannender Start in das neue Schuljahr bei der MS Bad Mitterndorf

Die Mittelschule startete mit spannenden Projekten in das neue Schuljahr. Von Kennenlertagen über Berufsmessen und neuen Sportangeboten bis hin zu einer Preisverleihung.

Eine neue Schule ist immer ein spannendes Erlebnis für Kinder. Um sich besser aufeinander einzugewöhnen, verbrachten die ersten Klassen der Mittelschule Bad Mitterndorf von 23. bis 24. September zwei Kennenlertage in Bad Goisern.

Der erste Tag stand ganz im Zeichen des Kennenlernens und des Teambuildings. Auf dem Programm standen verschiedene Spiele, die den Zusammenhalt fördern. Action-

reich wurde es am zweiten Tag im Hochseilklettergarten, auf der Riesenschaukel und beim Bungee Jumping-Turm. Ein besonderes Highlight war die Zipline. Am Abend erzählten die Schülerinnen und Schüler Gruselgeschichten beim Lagerfeuer.

Tennisangebot

Seit Anfang Oktober dieses Schuljahres haben die Schüler:innen der MS Bad Mitterndorf die Möglichkeit, an der unverbindlichen Übung „Tennis“ teilzunehmen und im Rahmen dieser wöchentlichen Trainingseinheit ihre Fähigkeiten zu verbessern. Diese Ergänzung zur Arbeit des Tennisclubs lässt auf eine schlagkräftige Jugend hoffen.

Berufspraktische Tage

Die diesjährigen Berufspraktischen Tage der 4. Klassen fanden vom 23. bis 27. Oktober statt. Die Schüler:innen starteten am Montag mit einer interessanten Betriebsbesichtigung in der Firma IDEAL AKE in Kainisch/Bad Mitterndorf. Die folgenden 3 Tage wurden von den Schüler:innen in von ihnen selbst ausgesuchten Betrieben verbracht. Sie konnten das erste Mal in die Arbeitswelt hineinschnuppern und den Arbeitsalltag kennenlernen. Ein besonderer Dank gilt den Betrieben von Grundlsee über Stein/Enns bis Trieben, die die Schüler:innen aufgenommen haben und am Arbeitsleben aktiv teil-

nehmen ließen. Den Abschluss der berufspraktischen Woche bildete ein interessanter Besuch bei der diesjährigen BUKLI (Berufs- und Karrieremesse) in Bad Aussee, wo die Schüler:innen bestens über weiterführende Schulen und vielseitige Lehrberufe informiert wurden.

500 Jahre Salzkammergut

Am 18. Oktober 2024 nahm eine kleine Schülergruppe der MS Bad Mitterndorf ihren Preis für den zweiten Platz beim Gewinnspiel „500 Jahre Salzkammergut – gestalte deine Zukunft“ im Rahmen der Veranstaltung „500 Jahre Salzkammergut“ entgegen. Im vergangenen Schuljahr hatte die Klasse 3.a im Unterrichtsfach „Kreatives Gestalten“ Salzkristalle gezüchtet und mit diesen Kristallen Bilder auf Leinwänden gestaltet und dazu Videos erstellt. Die Schüler dürfen sich nun auf eine Übernachtung in Obertraun und einen Besuch in den Salzwelten Hallstatt für die gesamte Klasse freuen. Herzlichen Glückwunsch und Glück auf!



Actionreiches Teambuilding bei den Kennenlertagen der ersten Klassen der MS Bad Mitterndorf in Bad Goisern.



Neues Sportangebot an der MS Bad Mitterndorf: die unverbindliche Übung Tennis mit einer wöchentlichen Trainingseinheit.



Bei den Berufspraktischen Tagen der vierten Klassen stand dieses Jahr ein Besuch der Firma IDEAL AKE auf dem Programm.



Herzlichen Glückwunsch zum zweiten Platz beim Gewinnspiel „500 Jahre Salzkammergut – gestalte deine Zukunft“.

Pflegedrehscheibe Land Steiermark – Neuigkeiten für 2025

Die Pflegedrehscheibe Liezen ist die zentrale Anlaufstelle des Landes Steiermark für pflegebedürftige Menschen und deren An- und Zugehörige im Bezirk Liezen. Seit Juli 2021 steht ein Team aus diplomierten Gesundheits- und Krankenpflegepersonen für kostenlose Beratung und Information zur Verfügung.

Ziel ist es, über die verschiedenen Formen der Unterstützung und Entlastung zu informieren und gemeinsam die beste Art der individuellen Betreuung und Pflege für die betroffenen Personen zu finden. Bei Bedarf unterstützen die Mitarbeitenden auch bei der Organisation der entsprechenden Hilfsangebote. Das Angebot der Pflegedrehscheibe steht Ihnen für Informationen **von Montag bis Freitag telefonisch und per Mail** zur Verfügung. **Nach telefonischer Voranmeldung sind kostenlose Hausbesuche oder Beratungen direkt in den Räumlichkeiten der Pflegedrehscheibe** in 8940 Liezen, Admonterstraße 3, möglich.

„Wir haben uns in den letzten Jahren als kompetente Anlaufstelle für pflegebedürftige Menschen und ihre An- und Zugehörigen in der Steiermark etabliert“ sagt Sonja Marx-Pfeiler, seit Juni 2024 neue Bereichsleiterin für die Pflegedrehscheiben des Landes Steiermark. In den kommenden Monaten steht insbesondere die Vorbereitung für das ab 1. 1. 2025 geltende neue Steiermärkische Pflege- und Betreuungsgesetz im Zentrum der Arbeit. Ab nächstem Jahr wird das Leistungsspektrum insbesondere um die Pflegefachliche Stellungnahme erweitert:

Stellungnahmen für Pflegeheimplätze

Personen, die einen Pflegeheimplatz benötigen und nicht mindestens die Pflegestufe 4 haben, müssen ab Jänner 2025 eine verpflichtende Beratung bei den zuständigen Pflegedrehscheiben in Anspruch nehmen. Ziel ist es, vorab alle Möglichkeiten zu prüfen, ob eine Pflege zu Hause umsetzbar ist. Wohnen Angehörige



Foto: Pflegedrehscheibe Liezen

Das Team der Pflegedrehscheibe Liezen:
Alexandra Rauch und Anita Lengendorfer.

nicht vor Ort oder sollte kein verlässliches soziales Netzwerk vorhanden sein, können gemeinsam mit den Pflegeexpert:innen Lösungen gefunden werden. Jedenfalls ist in Zukunft ein Antrag auf Kostenübernahme bei der Bezirksverwaltungsbehörde

erst nach dem Vorliegen dieser Pflegefachlichen Stellungnahme möglich. Es freuen sich die Mitarbeitenden der Pflegedrehscheibe Liezen auf Ihre Anfragen und wünschen frohe Weihnachten und ein glückliches, gesundes neues Jahr.



Amtsachverständige der Pflege informieren über alle Fragen rund um Pflege und Betreuung.



Referat Pflegemanagement
Bereich Case- und
Caremanagement

Admonterstraße 3, 8940 Liezen
Tel.: +43 (0) 316 877 7478
pflegedrehscheibe-li@stmk.gv.at
www.gesundheit.steiermark.at



Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr wünscht die
Tauplitzalm Alpenstraße
Ihr Partner für
Ausflugsfahrten und Busreisen

IMMOBILIEN VERWALTUNG

Gerhard Grill

wünscht
frohe Weihnachtsfesttage!

Thörl 91
8983 Bad Mitterndorf
T 0043 3623 2466
M 0043 676 630 14 89
hausverwaltung@gerhard-grill.at
www.gerhard-grill.at



GANZ PERSÖNLICH BESTENS BETREUT



Bald ist Weihnachten – Zeitpolster-Gutscheine schenken

Weihnachten naht mit Riesenschritten und jedes Jahr stellt sich die gleiche Frage: Was sollen wir schenken?

Gerade älteren Menschen ein passendes Geschenk zu machen ist gar nicht so einfach. Oft sind materielle Geschenke zweitrangig, viel Notwendiger wäre etwas Hilfe im Alltag wie Einkaufsfahrten und Fahrdienste. Alleinstehenden Personen tut es besonders gut, wenn sie sich mit anderen Menschen

unterhalten und ein paar gemütliche Stunden mit ihnen verbringen können.

Mit den Zeitpolster-Gutscheinen können sie ihren Lieben den oft mühsamen Alltag etwas erleichtern und ihnen damit eine große Freude machen. Eine Betreuungsstunde kostet 9 Euro. **Die Gutscheine gibt es für 5 Stunden, 10 oder 20 Stunden und können direkt beim Team Zeitpolster Ausseerland bestellt werden.**



Foto: Zeitpolster

Wenn Sie Fragen zu den Leistungen von Zeitpolster haben oder gerne als Helfer:in aktiv im Team mitarbeiten möchten, stehen

Ihnen die Damen von Zeitpolster gerne zur Verfügung.

**Telefonnummer:
Zeitpolster 0664/87 20 760**

Lebenslinien Demenzberatung ...gemeinsameinen Wegfinden.



**Sprechstunde
Rathaus Bad Aussee
8.30 bis 10.30 Uhr**

13. und 27. Jänner
10. und 24. Februar
10. und 24. März
7. April
5. und 19. Mai
2., 16. und 30. Juni
14. Juli

**MemoryCafé
Pfarrhof Kumitz in Obersdorf
14 bis 16 Uhr**

5. Februar
5. März
2. April
7. Mai
4. Juni

Im Juli findet unser MemoryCafé Sommerausflug statt.



*Wir freuen uns auf ein persönliches Gespräch!
Monika Jörg & Martina Kirbisser, MSc*

LEBENSLINIEN Demenzberatung: Tel.: 0676 / 84 63 97 36 | www.pflegeverband-liezen.at

DIE KURAPOTHEKE
weil's gut tut

www.diekurapotheke.at

Wege entstehen dadurch, dass man sie geht.
Franz Kafka

Frohe Weihnachten und ein glückliches, gesundes Jahr 2025 wünscht das Team der Kurapotheke!

Hop, die Pelad

Johanna
Harmonie für Körper,
Geist und Seele

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht das Team der Massagepraxis Johanna
www.zauchen.at

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht

Seebacher Dach
Ihr Dachdecker und Spenglermeister

Wir kümmern uns um Ihr Dach!

8983 Bad Mitterndorf
Knoppen 23
Mail: office@seebacher-dach.at

☎ 03623 3550
www.seebacher-dach.at

Lässt du dich impfen?

In dieser häufig gestellten Frage schwingt ein Hauch von Unsicherheit mit. Gleichzeitig ist es die wohl größte Erfolgsgeschichte in der präventiven Medizin, seit es Menschen und damit auch Infektionskrankheiten gibt.

Mir als Apothekerin am Land ist es ein Bedürfnis, über dieses Thema zu schreiben, vor allem aber zu informieren. In vielen persönlichen Gesprächen versuchen wir Apotheker:innen laufend herauszufiltern, welches Wissen und welche Information bei den Menschen besteht und welche Bedenken es in diesem Zusammenhang gibt (oder nicht).

Wissen schützt – Impfen auch!

Seit der Coronapandemie sind wir alle ein Stück weit aufmerksamer geworden, was Infektionen, Ansteckungen und allgemein das Thema Immunsystem betrifft. Da taucht das Thema Schutzimpfung unausweichlich auf. Kaum ein Thema hat derart starke Meinungen erzeugt, und das schon vor 2019. Denn Epidemien (zeitlich & örtlich begrenzt) und Pandemien (weltweite Ausbreitung) gibt es seit jeher. Bereits im Mittelalter erlebte Europa die Pest, später die spanische Grippe. Beides hochansteckende Krankheiten, die erst durch strikte Hygienemaßnahmen und den Fortschritt der Medizin eingedämmt werden konnten. Heute bestimmen Influenza, RSV & SARS-CoV-2 sowie viele andere Viren und Bakterien unser jährliches Krankheitsgeschehen in der kalten Jahreszeit. Die Raumluft

wird durch das Heizen trockener, die Schleimhäute ebenso, und ebnet damit die Eintrittspforte für viele Erreger in den Körper. So lernt unser Immunsystem ständig dazu, um stets „in Form“ zu sein, wenn es gebraucht wird. Mittlerweile haben wir ein „hygienisches (Ge-)Wissen“ ausgeprägt, dennoch brechen immer wieder Krankheiten aus, denen wir lieber nur mehr in den Geschichtsbüchern begegnen möchten.

Die Entstehung der Schutzimpfung

Die Geschichte der Impfungen begann im späten 18. Jahrhundert mit dem englischen Arzt Edward Jenner, der die erste Pockenimpfung entwickelte. Durch seine Beobachtung, dass Menschen, die an Kuhpocken erkrankt waren, vor den viel gefährlicheren Menschenpocken geschützt waren, konnte er das Prinzip der Immunisierung nutzen. Seitdem hat sich die Impfstoffforschung stetig weiterentwickelt. Heute sind Impfungen ein fester Bestandteil der Gesundheitsversorgung und tragen entscheidend dazu bei, schwere Krankheiten und Epidemien zu verhindern.

Wirkungsweise von Impfungen auf das Immunsystem

Das Prinzip der Impfung beruht darauf, das Immunsystem auf eine zukünftige Infektion vorzubereiten, ohne dass es tatsächlich zu einer Erkrankung kommt. Normalerweise erkennt das Immunsystem fremde Erreger wie Viren oder Bakterien und reagiert, indem es Antikörper

bildet. Diese binden sich an die Erreger und machen sie unschädlich. Bei der Impfung wird der Körper mit einer ungefährlichen Form des Erregers oder eines Erregerbestandteils in Kontakt gebracht. Das Immunsystem „lernt“, diesen Erreger zu erkennen und Abwehrstoffe (Antikörper) zu bilden. Wenn der Körper später erneut mit dem Erreger in Kontakt kommt, reagiert das Immunsystem viel schneller und kann die Krankheit in den meisten Fällen verhindern oder deren Verlauf abmildern. Auch Samuel Hahnemann, Begründer der Homöopathie, wusste die Selbstheilungskräfte des Körpers zu nutzen. „Similia similibus curentur“, was so viel heißt wie „Ähnliches mit Ähnlichem heilen“, war sein Leitsatz und ist es heute noch.

Moderne Impfstoffe werden je nach Herstellungsart in Lebendimpfstoffe (Mumps-Masern-Röteln), Totimpfstoffe (Grippe), Toxoid Impfstoffe (Tetanus) und mRNA Impfstoffe (Covid 19) eingeteilt. Im österreichischen Impfplan werden die wichtigsten Schutzimpfungen empfohlen, wie die 6-fach Impfung (Diphtherie, Tetanus, Keuchhusten, Kinderlähmung, Hepatitis B und Haemophilus influenzae Typ B), Mumps-Masern-Röteln, Pneumokokken, Humane Papillomavirus und FSME, um die Prominentesten zu erwähnen. Jährlich empfohlen sind im Frühherbst die Coronaimpfung, Respiratorisches Synzytial Virus (RSV) und etwas später (ab zirka November) die Grippeimpfung. Weiters gibt es eine Schutzimpfung gegen Gürtelrose, die Personen ab dem 60. Lebensjahr empfohlen wird.

DIE KURAPOTHEKE
weil's gut tut

Warum Impfungen auch heute noch wichtig sind

Viele der Krankheiten, gegen die wir heute impfen, sind in Österreich selten geworden. Das liegt jedoch nicht daran, dass diese Erreger verschwunden sind, sondern weil die meisten Menschen geschützt sind. Wenn die Impfquote sinkt, können diese Krankheiten zurückkehren, wie es in den letzten Jahren bei den Masern in einigen europäischen Ländern passiert ist. Ein hoher Impfschutz in der Bevölkerung – die sogenannte Herdenimmunität – ist wichtig, um auch diejenigen zu schützen, die nicht geimpft werden können, etwa Neugeborene oder Menschen mit bestimmten Erkrankungen. Zusammenfassend lässt sich festhalten, dass Impfungen ein entscheidender Bestandteil unserer Gesundheitsvorsorge sind. Sie helfen nicht nur, individuelle Gesundheit zu schützen, sondern tragen auch zur Sicherheit der gesamten Gemeinschaft bei. Zuletzt möchte ich einen kleinen persönlichen Eckpfeiler meines Lebens teilen, nämlich die Aussage eines jungen Arztes, der mir die Tatsache vor Augen hielt, wie komfortabel es in Europa ist, diese Option überhaupt zu haben, sich oder andere impfen zu lassen. In diesem Sinne wünsche ich Ihnen einen gesunden Start in den Winter und freue mich auf einen Besuch bei uns in der Kurapotheke Bad Mitterdorf.

*Ihre Apothekerin Sigrid Fasching und
das Team der Kurapotheke.*

Weihnachtsgrüße vom Kneipp Aktiv Club

Ein wunderbarer Wanderherbst liegt hinter uns, der Winter steht vor der Tür. Die Natur hat sich zur Ruhe begeben, und auch wir Menschen sollten vielleicht einen Gang herunterschalten.

Pfarrer Sebastian Kneipp legte sein Hauptaugenmerk auf das Verhindern von Krankheiten. Dazu gehören neben dem Wasserheilverfahren die natürlichen Reize wie Licht und Luft, Wärme und Kälte sowie auch Bewegung und Ruhe.

Vielleicht gelingt es uns, besonders in der Adventszeit zwischendurch wirklich zur Ruhe zu kommen, bewusst in die – hoffentlich verschneite – Natur zu gehen und anschließend in der warmen Stube einen heißen Tee zu genießen. Und ganz einfach den ganzen Trubel einmal draußen zu lassen.

Der Kneipp Aktiv Club wünscht Ihnen allen eine schöne Adventzeit, friedliche Weihnachten und ein gesundes neues Jahr.

Eure Obfrau
Christine Dillinger



Foto: Kneipp Aktiv Club

*Auch Bewegung in der Kälte
ist gesund und macht Spaß.*

Stoffis Hütten

URLAUB & HEURIGER

Im Troadkastl verwöhnen wir euch mit klassischer bürgerlicher Küche sowie mit vegetarischen Gerichten.

Wir wünschen frohe Weihnachtsfesttage und freuen uns auf Euer Kommen!

INFO: +43 (0) 676 680 34 76
www.stoffis-huetten.at
"Troadkastl" in Tauplitz 335,
8982 Bad Mitterndorf

GREGOR GAMSJÄGER

THERAPIE & HEILMASSAGE
wünscht frohe Weihnachtsfesttage
Tauchen Sie ein in eine Welt der Entspannung und Regeneration

Ich verbinde traditionelle Heilmethoden mit modernen Ansätzen, um Ihre körperliche und seelische Balance wiederherzustellen. Entdecken Sie die wohltuende Wirkung von professionellen Massagen und gönnen Sie sich eine Auszeit vom stressigen Alltag.

-10% Ausschneiden und mitbringen

JETZT TERMIN VEREINBAREN!

0650 79 02 988
 Krungl 22
8983 Bad Mitterndorf

Saisonabschluss im Barfußpark

Ein besonders ereignisreiches Barfußjahr geht wieder dem Ende zu. Schnee, Regen und Stürme forderten uns dieses Jahr sehr beim Pflegen und Erhalten der Anlagen. Ein herzliches Danke gilt allen Helfereins, die mich seit Jahren tatkräftig unterstützen. Allen Barfußfreund:innen ein Danke für die vielen Besuche und die positiven Rückmeldungen für unser Engagement.

Viele Kleinkinder mit Begleitung, Schulklassen, Radler- und Laufgemeinschaften, Volkshilfe-Besuche auch aus Oberösterreich sowie Busgruppen und Sommergaudi-Kinder erfreuten sich auf den Anlagen!
Die Feste vom Kneippverein und das Dorffest der FF-Neuhofen waren gut besucht.

Hilfe gesucht!

An alle, die den Barfußpark gerne nutzen. Ich hoffe wirklich, wir erhalten ab der

nächsten Saison Unterstützung, da wir schwierige Arbeiten nicht mehr alleine schaffen. **Speziell an die Jungpensionisten: Falls Ihr Interesse habt, uns zu unterstützen, meldet Euch gerne bei der Gemeinde.**

Es wäre wirklich schade, dieses Kleinod mit vielen Kraftplätzen nicht weiterhin so zu betreiben, wie es seit 12 Jahren geschieht. Die Besucherzahlen belegen, dass Ruhe in Verbindung mit Gesundheitsanwendungen immer mehr gesucht und geschätzt wird. Helfen wir gemeinsam zusammen, um dieses Juwel zu erhalten.

Wir wünschen allen Freunden und Gönnern eine schöne Weihnachtszeit, bleibt gesund und besucht uns wieder 2025 wenn es heißt „... rrrrrrrrrraus aus den Schuhen und hinein ins barfußige Vergnügen!“

Euer Franz Gepp,
Koordinator



Auch die Jüngsten genießen das Juwel Barfußpark.

Foto: Franz Gepp



Fleißige Helfer beim „Befüllen“ des Barfußparks, diesmal mit den Schülern der MS Bad Mitterndorf.

Foto: Franz Gepp



BLUMEN FÜR JEDEN ANLASS

GÄRTNEREI
UND BLUMENSTUBE
Maierhofer

*wünscht frohe Weihnachtsfesttage
und ein gesundes neues Jahr!*

Qualität von Ihrem heimischen Gärtner!

8983 Bad Mitterndorf, Tel.: 03623/2350 oder 3168
www.blumen-maierhofer.at

Frohe Weihnachten wünscht

Plan  **TECHNIK**

S e e B a c h e r

IHR Baumeister und Bauplaner im Salzkammergut

PLANUNG ▶ BERECHNUNG ▶ ÜBERWACHUNG



Thörl Nr. 90 +43 (0)3623 30400
8983 Bad Mitterndorf office@plan-seebacher.at www.plan-seebacher.at

Erfolgreiches Jahr für den Fischerverein Ödensee

Auch im vergangenen Jahr 2024 wurde am Ödensee wiederum eifrig von Jung und Alt gefischt. Und der neue Online-Kartenverkauf zahlt sich wirklich aus.

Zahlreiche Petrijünger aus ganz Österreich, aber auch unsere Touristen während ihres Urlaubes nahmen das Angebot vom „Fischen am Ödensee“ an und versuchten ihr Petri Heil zu finden. Erstmals konnte man die Tageskarten über „hejfish“, einer Online-Plattform buchen und es wurde reichlich genutzt. Aber auch viele Kinder kamen an den See und nutzten das Kinderfischen im Rahmen der Sommergaudi, das alljährlich vom Fischerverein durchgeführt wird.

Der Fischerausflug 2024 führte uns diesmal nach einem ausgiebigen Frühstück im Dörfel in Irnding zuerst in das Schloss Trautenfels. Dort wurde die aktuelle Ausstellung „Schatz von Pichl – Kainisch“ besichtigt. Anschließend ging es weiter zur Waldhäuslalm in Rohrmoos Unterthal und zum Abschluss wurde es noch lustig in der Schlosstaverne Trautenfels.

Neuwahlen

Nachdem Obmann Peter Reichl seine Funktion als Obmann beendete, kam es zu einer außerordentlichen Generalversammlung, wobei **Josef Wagner** als neuer Obmann sowie Martin Ritzinger als sein Stellvertreter einstimmig gewählt wurden. Herzlichen Dank an Peter Reichl für



Foto: Fischerverein Ödensee

Gemütlicher Ausklang des Fischereiausfluges 2024 vom Fischerverein Ödensee in der Schlosstaverne Trautenfels.

seine geleistete Arbeit. Herzlichen Glückwunsch zur Neuwahl an die beiden neuen Obmänner und besten Dank, dass sie sich für diese ehrenamtliche Tätigkeit zur Verfügung gestellt haben.

Dankeschön

Dank einer Einigung vom Fischereiverein, der Marktgemeinde Bad Mitterndorf und den Österreichischen Bundesforsten konnte der Pachtvertrag für das Fischwasser Ödensee bis 31.12.2031 verlängert werden. Diese Verlängerung wurde auch in der vergangenen Gemeinderatsitzung beschlossen. Herzlichen Dank an alle Beteiligten, dass somit alle Petrijünger auch weiterhin das Fischen am Ödensee ausüben können. Weiterer Dank gilt allen Fischaufsehern, der Kohlröserlhütte für den Kartenverkauf

sowie dem Fischerverein Ödensee für die Bewirtschaftung von „Fischen am Ödensee“.

Solltet Ihr noch ein **passen-des Geschenk unterm Weihnachtsbaum** suchen, so wäre ein Gutschein für eine Saison- oder Tageskarte für „Fischen am Ödensee“ für das Jahr 2025 ein heißer Tipp. Informationen dazu unter der Nummer: 0676/5035573.

Hinweis: Fischerprüfungen für 2025

Die öffentliche Berechtigung zum Ausüben des Fischfanges ist an den Besitz einer Fischerkarte, ermäßigten Fischerkarte, oder Fischergastkarte gebunden. Der erstmaligen Ausstellung einer Fischerkarte hat eine erfolgreich abgelegte schriftliche Prüfung bei der Bezirksverwaltungsbehörde voranzugehen.

Die Prüfung hat sich auf Fischkunde, Gewässerkunde, Fischhege und Tierschutz (Behandlung der gefangenen Fische), Natur- und Umweltschutz sowie auf einschlägige bundes- und landesrechtliche Vorschriften zu erstrecken.

Die zur Ausübung der Fischereiberechtigung erforderliche Prüfung wird 2x jährlich (am 1. Freitag im April und im Oktober) von der Bezirksverwaltungsbehörde organisiert und abgenommen.

Voraussetzungen dafür sind ein Antrag an die Bezirksverwaltungsbehörde der Wohnsitzgemeinde (BH Liezen) bis spätestens 1. März bzw. 1. September und das vollendete 14. Lebensjahr. Darüber hinaus dürfen keine rechtskräftigen Bestrafungen wegen wiederholter Übertretungen des Stmk. Fischereigesetzes vorliegen.

Jahresrückblick des Pensionistenverbandes

Das Jahr 2024 neigt sich schon wieder dem Ende zu und die Ortsgruppe Bad Mitterndorf des Österr. Pensionistenverbandes hat fleißig gekegelt, Karten gespielt und schöne Ausflüge gemacht.

Im Frühsommer waren wir unterwegs zum Chiemsee und fuhren mit dem Schiff auf die Fraueninsel, wo wir unser Mittagessen einnahmen und die wunderschöne Insel erkundeten. Besonders beein-

druckend waren die Kloster- gärten.

Zur Almrosenblüte war eine große Gruppe auf der Tauplitz- alm, wo wir mit dem Bummel- zug zum Wernerbankerl / Steirersee fuhren und dann im Gasthof Hierzegger ein- kehrten.

Im Juli hatten wir die Maltatal- Hochalpenstraße im Visier und konnten die größte Staumauer Österreichs besichtigen. Alleine die Hin- und Rückfahrt auf der Hochalpenstraße war ein Erlebnis. Besonders für den

Autobuschauffeur.

Ende August besuchten wir die Unterhofalm bei Filzmoos. Nach dem Mittagessen konnten wir kleinere und größere Wanderungen machen und uns dann noch bei Kaffee und Eis verwöhnen lassen.

Im Dezember werden wir die „Ybbsitzer Schmiede- weihnacht“ besuchen. Auch Nichtmitglieder sind herzlich eingeladen, mitzukommen. Auskünfte unter der Telefon- nummer: 0664/5235301.

Werde Mitglied oder komm vorbei!

Auch würden wir uns sehr freuen, wenn wir noch neue Mitglieder aufnehmen könnten. Man ist nicht alt, wenn man Mitglied beim Pensionistenverband ist. Für Pensionisten mit geringem Einkommen gibt es Zuschüsse von der Senioren- hilfe. Auch stehen wir für diverse Beratungen zur Ver- fügung. Wir laden Euch herzlich ein zu folgenden wöchentlichen Aktivitäten:

- jeden Freitag um 14 Uhr zum Kegeln im Hotel Grimmblick und
- jeden Mittwoch um 14 Uhr zum Kartenspielen im Stüberl in der Grimming- halle

Darüber hinaus gibt es viele Veranstaltungen, die von der Landesgruppe angeboten werden, auch die Senioren- reisen (nächstes Jahr Ende April nach Marmaris). Wir freuen uns und wünschen noch einen schönen Advent!

*Eure Christine Gala,
Ortsgruppenobfrau*



Voller Freude beim Ausflug an den Chiemsee.

Fotos: Pensionistenverband

"S'KRIEMANDL" am Lawenstein
1880 m Seehöhe
Tel. 03688/29325

Markus Hierzegger und sein Team wünschen allen Einheimischen und Gästen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Frohe Weihnachten und Prosit Neujahr wünscht

ERDBAU Walkner Stefan

Obersdorf 46, 8983 Bad Mitterndorf
Tel.: 0664 / 533 33 61



Veranstaltungen

Steirischer Futsal Hallencup der Jugend		29. Nov.–1. Dez.	ganztäglich	Grimminghalle Bad Mitterndorf
Weihnachtsmarkt am Simalhof		29. November	14 Uhr	Simalhof – Obersdorf 11
Weihnachtsmarkt am Simalhof		30. November	10 Uhr	Simalhof – Obersdorf 11
Workshop Frieden sei mit Dir – Anmeldung: +43 650 280 16 18		30. November	15–18 Uhr	VS Bad Mitterndorf
Kumitzer Weihnachtsmarkt		30. November	14–17 Uhr	Mehrzweckhalle Knoppen
Nikologruppe Kumitz – Start Zirbenhof Stückelschweiger		5. Dezember	17–21 Uhr	Zirbenhof Stückelschweiger
Nikologruppe Bad Mitterndorf – Start Krungl		5. Dezember	17–22 Uhr	Krungl
Nikologruppe Tauplitz – Start GH Moser		5. Dezember	18–21 Uhr	GH Moser
Weihnachtsmarkt im Woferlstall		6.–8. Dezember		Woferlstall
Weihnachtsmarkt der FF Obersdorf		7. Dezember	15 Uhr	Feuerwehrdepot Obersdorf
Advent im Dorf		8. Dezember	15 Uhr	Dorfplatz Tauplitz
Adventlesung am Simalhof - Anmeldung: +43 664 203 05 47		13. Dezember	19 Uhr	Simalhof – Obersdorf 11
Oh du fröhlich Weihnachtszeit – Adventlesung Karlheinz Wukov		13. Dezember	19.30 Uhr	Woferlstall
Advent im Park		14. Dezember	15 Uhr	Kurpark Bad Mitterndorf
Weihnachtsmarkt und Brunch am Ödensee		15. & 22. Dez.	10 Uhr	Kohlröserlhütte Ödensee
Kumitzer Hirtenspiel mit Adventmarkt (ab 13 Uhr)		21. Dezember	15 bzw. 19 Uhr	Mehrzweckhalle Knoppen
Friedenslichtaktion 2024		23. Dezember	17 Uhr	Dorfplatz Tauplitz
2. Weihnachtswanderung am Riedlbach		27. Dezember	16 Uhr	Start GH Stieger
Bauernsilvester der Bergrettung Tauplitz		30. Dezember	15 Uhr	Dorfplatz Tauplitz
Silvesterbar der Bergrettung Tauplitz		31. Dezember	15 Uhr	Dorfplatz Tauplitz
Neujahrskonzert		3. Jänner	18 Uhr	Grimminghalle Bad Mitterndorf
Petutschnig Hons		18. Jänner	19 Uhr	Dorfsaal Tauplitz
Snow-Soccer Turnier – Anmeldung: www.snowsoccer.at		25. Jänner	10 Uhr	Fußballplatz/Dorfsaal Tauplitz
Steiralauf Kids Race		31. Jänner	15 Uhr	Startgelände Grimmingtherme
45. Internationaler Steiralauf		1. Februar	9 Uhr	Startgelände Grimmingtherme
Österreichische Meisterschaften Langlauf und Austriacup		22. & 23. Feb.	ganztäglich	Sportloipen Bad Heilbrunn
Österreichische Meisterschaften der Behinderten & Blinden Langlauf		1. & 2. Mrz	ganztäglich	Sportloipen Bad Heilbrunn
FAN-Turnier des ASV Bad Mitterndorf		1. März	9 Uhr	Grimminghalle Bad Mitterndorf
Faschingsumzug in Bad Mitterndorf (Treffpunkt Maut 13:30 Uhr)		2. März	14 Uhr	Ortszentrum Bad Mitterndorf
Faschingsbar im Gemeindeamt		2. März	16 Uhr	Gemeindeamt Bad Mitterndorf
Faschingsumzug der Schul- und Kindergartenkinder		4. März	9.30 Uhr	Ortszentrum Bad Mitterndorf
Wein Grill und Chill – Saibling Edition		8. März	12 Uhr	Hollhaus Tauplitzalm
Film und Fotoshow Jakobsweg		20. März	19.30 Uhr	Aula der MS Bad Mitterndorf
Gemeinderatswahl		23. März	ganztäglich	
Wein Grill und Chill – Steak Edition		29. März	12 Uhr	Hollhaus Tauplitzalm
Wunschkonzert der Trachtenkapelle Tauplitz		29. März	18 Uhr	Dorfsaal Tauplitz



Bauern- und Wochenmarkt

Besucht den Bauern- und Wochenmarkt und erwerbt heimische und frische Qualitätswaren aus unserer regionalen Landwirtschaft.

Verkauf von heimischen Produkten unserer Region: Schnäpse und Liköre, Spezialitäten vom Mangalitzaschwein, Marmeladen, ge-

trocknete Kräuter, Bauernbrot, Würstel, Käse, Freiland Eier aus eigener Bodenhaltung, allerlei aus Walk und Loden und vieles mehr!

Damit das Einkaufserlebnis für uns Einheimische noch größer und einfacher wird, bieten unsere heimischen Produzenten die regionalen

Köstlichkeiten nicht nur ab Hof sondern auch im Rahmen eines netten kleinen Marktes direkt im Ortszentrum an.

Wir alle freuen uns auf Abwechslung – Einkaufen, Leute treffen, brachten ...!

Veranstaltungsort

Bad Mitterndorf – Haus Ram

Termine

Fr., 27.12.2024
Fr., 03.01.2025
Fr., 07.02.2025
Fr., 14.02.2025
Fr., 21.02.2025
Fr., 28.02.2025
Fr., 07.03.2025

jeweils von 15 bis 18 Uhr

Advent im Dorf in Tauplitz

Am 8. Dezember ab 15 Uhr wird wieder zum jährlichen „Advent im Dorf“ in Tauplitz geladen.

Heimische Künstler bieten selbst gestaltete Weihnachtsgeschenke in heimeliger Atmosphäre an. Dazu gibt es eine große Auswahl an warmen und kalten Getränken sowie Maroni, Kekse, Roggenkrapfen und andere Leckereien.

Umrahmt wird der Adventmarkt von besinnlichen Liedern der Weisenbläser. Die Kinder der Volksschule Tauplitz sowie die Jungmusikanten der Trachten-

kapelle begeistern mit einem eigenen Programm. Im Anschluss verteilt das Christkind mit Hilfe vom Weihnachtsmann liebevoll verpackte Geschenke.

Bei der lebensgroßen Krippe mitten am Dorfplatz wächst die Vorfreude für Groß und Klein auf die nahenden Weihnachten. Das ist der Advent im Dorf in Tauplitz.



Foto: Raunigg

Friedenslichtaktion 2024

Die Übergabefeierlichkeit für alle Jugendfeuerwehren des Bereichsfeuerwehrverbandes Liezen findet **am 23.12.2024 ab 17:00 Uhr am Dorfplatz in Tauplitz** statt. Die Bevölkerung und Gäste sind herzlich eingeladen, dieser vorweihnachtlichen Veranstaltung beizuwohnen.

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht

STUCHLY

INSTALLATIONEN

Gotthard Maier
Tel. 0 36 23 / 22 52

Wärmepumpen | Biomasseanlagen | Gas | Wasser | Heizung

Frohe Weihnachten wünscht

Handwerk
AT & Design

www.raumausstattung-tasch.at

MEISTERBETRIEB

Raumausstattung Anja Tasch

PUTZEREI REHAUVERBUND BÜREN
VORHÄNGE BITTWAREN SÖSSENSCHEITZ
WOHNACCESSOIRES INSEKTENSCHUTZ

Bad Mitterndorf 9
8083 Bad Mitterndorf
Telefon: 0043 (0) 3623 2256
e-Mail: anja@raumausstattung-tasch.at

Geöffnet: Mo, Di, Do, Fr 8-12 / 15-18 Uhr
Mi 9-12 Uhr, Sa 9-12 Uhr

Hoamatg'fueh
wünscht
frohe Weihnachten!
Treffpunkt
der Kulinarik

Regional ...

FRÜHSTÜCKEN
MITTAGESSEN
EINKAUFEN

Öffnungszeiten:

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag und
Samstag von 11:00 - 21:00 Uhr
Freitag von 10:30 - 21:00 Uhr
Sonntag und Montag Ruhetag

www.hoamatg'fueh.at
+43 3623/220555



Adventveranstaltungen

Oh du fröhliche Weihnachtszeit

**Freitag, 13. Dezember 2024,
19:30 Uhr, Woferl Stall**

Mit fröhlichen, aber auch besinnlichen Texten rund um die Weihnachtszeit, gelesen von KARLHEINZ WUKOV und stimmungsvoll umrahmt von traditioneller Volksmusik, Weisen und Weihnachtsliedern, gespielt von der Riedlbach Musi und den Hollerschnapszuzlern, laden wir Sie zu einem vorweihnachtlichen Einstimmungsabend ein. Preis: € 18,- / Vorverkauf: € 16,-



Foto: Wukov Musikanten

Es weihnachtet am Simalhof

**Weihnachtsmarkt
am Simalhof**

**Freitag, 29. November 2024
von 14 bis 18 Uhr &
Samstag, 30. November 2024
von 10 – 18 Uhr**

**Adventlesung in der
Werkstatt am Simalhof**
**Samstag, 13. Dezember 2024
um 19 Uhr**

Es lesen die heimischen Autoren Angela Buschenreiter und Michael Benaglio. Musikalische Begleitung: Zithergruppe „Saitenspiel“

Eintritt: 15 € – Reservierung unter Tel.: 0664/20 30 547



Foto: Simalhof

Kommt vorbei beim Weihnachtsmarkt oder bei der Adventlesung!

*Weihnachtsmarkt
der FF Obersdorf*

**Samstag, 07.12.2024
ab 15:00 Uhr
beim Feuerwehrdepot**
Die FF Obersdorf freut sich auf euer Kommen!

Hirtenspiel Kumitz

Der Kumitzer Kulturrausch freut sich wieder auf zahlreiche Besucher, diesmal in einem etwas anderen Format, aber auf jeden Fall gewohnt stimmungsvoll und vorweihnachtlich.

Brauchtum, Musi & Gsang zur Weihnachtszeit

mit Adventmarkt ab 13:00 Uhr
in der Mehrzweckhalle Knoppen
am Samstag, 21. Dezember 2024
Aufführungen um 15:00 und 19:00 Uhr



ADVENT im Park

Stimmungsvoller Weihnachtsmarkt
MIT KULINARISCHEN KÖSTLICHKEITEN UND LIEBEVOLLEN
HANDGEMACHTEN WEIHNACHTSPRÄSENTEN

17 Uhr **Weihnachtliche Aufführungen und Lieder**
VON DEN KINDERN DES KINDERGARTENS UND
SCHÜLERINNEN DER VOLKSSCHULE
BAD MITTERNDORF

Besinnliche musikalische Umrahmung
DURCH DIE BLÄSERGRUPPE MUSIKKAPELLE
BAD MITTERNDORF

**Eintritt
frei!**

SA, 14. DEZ., AB 15 UHR
Kurpark Bad Mitterndorf

Bad Mitterndorf
Taufkirchen, Österreich

LEITUNG: ALEXANDER RINDBERGER, SOPRAN: SOPHIE SCHNEIDER
KLARINETTE: MANFRED STIMEZ

SALONORCHESTER BAD GOISERN

NEUJAHRSKONZERT 2025

Fledermaus

Freitag, 3. Jänner, 18 Uhr
Grimminghalle Bad Mitterndorf

Samstag, 4. Jänner, 20 Uhr
Kulturzentrum Gosau

Montag, 6. Jänner, 18 Uhr
Festsaal Bad Goisern

Vorverkauf:
25 Euro, Jugendl. bis 19 J.: 10 Euro,
Abendkaasa:
29 Euro, Jugendl. bis 19 J.: 15 Euro

VVK erhältlich bei:
Online auf www.kultur.ausseerland.at
Bürgerservice Bad Mitterndorf
Raiffeisenbank, Gemeindeamt und
Tourismusbüro Gosau
Tourismusbüro Bad Goisern
Mitglieder Salonorchester

www.lmp-badgoisern.at

Herausfordernde Sommersaison des BRD Tauplitz

Der wunderschöne Bergsommer hielt uns diese Saison besonders auf Trab. Bis heute haben wir bereits über 20 Einsätze erfolgreich bewältigt.

Einer davon war ein besonders herzlicher Rettungseinsatz: Ein verunfallter Wanderer war mit seinem Hund Tobi unterwegs. Da Tobi nicht ins Krankenhaus mitdurfte, entschied sich unser Kamerad Christian spontan, den Hund bei sich zu Hause aufzunehmen, bis sein Besitzer aus dem Krankenhaus entlassen wurde.

Auch übungstechnisch waren wir sehr aktiv. Wir führten eine Erkundungstour in unserem Einsatzgebiet durch, simulierten einen Kletterunfall im Bereich der Tragl'n und organisierten eine gemeinsame Bergeübung mit der Bergrettung Stainach im Gebiet der Gnanitzalm. Zudem machten wir einen Kletterausflug ins Grazer Bergland und absolvierten unsere Oktoberübung auf der Interhüttenalm.

Für Nachwuchs ist bei der Bergrettung Tauplitz ebenfalls gesorgt: Dieses Jahr wurden vier Bergrettungsbabys geboren, was wir mit einem Familienfest gebührend gefeiert haben.



Christian mit Hund Tobi.



Kletterübung auf den Tragl'n.

Nun blicken wir voller Vorfreude auf einen hoffentlich schneereichen Winter und unser Event des Jahres am Dorfplatz in Tauplitz:

**Bauern Silvester
am 30.12.2024**

**Silvesterbar
am 31.12.2024**

Wir freuen uns auf Euer Kommen!

Stefanie Maier-Kienler
Bergrettung Tauplitz



Familienfest mit dem Bergrettungs-Nachwuchs.



Das neue Quad ist schon fleißig im Einsatz.

Frohe Weihnachten wünscht



**KFZ
CEIPEK**

DER SERVICEMANN
VON NEBENAN

MARKUS CEIPEK - KFZ Werkstatt
Thörl 96 - 8983 Bad Mitterndorf, Tel. 0676 / 925 79 29



Gelebte Gemeinschaft im Roten Kreuz Bad Mitterndorf

Im Roten Kreuz Bad Mitterndorf kann man sich sinnstiftend engagieren und dabei Teil einer motivierten und unternehmungslustigen Gemeinschaft werden.

Von actionreichen Jugendbewerben über die spannende Arbeit als Sanitäter:in bis hin zur Mithilfe im Blutspendedienst. Das Rote Kreuz bietet nicht nur den verschiedenen Interessen, sondern auch den unterschiedlichen Altersgruppen die passenden Möglichkeiten, sich einzubringen.

Von klein auf sozial engagiert

Für Kinder und Jugendliche ist das Jugendrotkreuz genau der richtige Ort, um neue Freundschaften zu schließen und soziales Engagement zu lernen. Die Jugendgruppe Bad Mitterndorf trifft sich regelmäßig und trainiert ihr Erste-Hilfe-Wissen und -Können, um sich auf die Jugendbewerbe vorzubereiten. Beim Bezirksjugendbewerb können die Bad Mitterndorfer Jugendlichen dann beweisen, dass sie genau wissen, wie man im Notfall Leben rettet. Neben dem Themenkreis der Ersten Hilfe kommen aber auch spannende Ausflüge nicht zu kurz: Egal, ob mit



Die Ortsstelle Bad Mitterndorf im September 2024 beim Ausflug nach Riegersburg.



Actionreicher Jugendrotkreuz-Ausflug zur Sommerrodelbahn Strobl.

Adrenalinkick auf der Sommerrodelbahn oder beim Kennenlernen des Rettungshubschraubers – mit dem Jugendrotkreuz gibt es jede Menge zu erleben.

Als Gruppe für andere da sein

Auch für wirklich alle anderen Altersgruppen bietet das Rote Kreuz zahlreiche Möglichkeiten, sich einzubringen. Wer sich für den Rettungsdienst interessiert, kann im Roten Kreuz die Ausbildung als Sanitäter:in absolvieren und dann als Freiwillige:in den Rettungsdienst in Bad Mitterndorf ergänzen. Aber auch im Blutspendedienst bei der Organisation von Blutspendeaktionen und im Kranken-



Das Jugendrotkreuz Bad Mitterndorf hat den C14 in Öblarn kennengelernt.

transportdienst können sich Freiwillige einbringen. Was die Gruppenaktivitäten betrifft, stehen die Älteren der Jugend natürlich um nichts nach: Gemeinsam werden regelmäßig auch mehrtägige Ortsstellenausflüge unternommen, bei denen immer spannende Ziele am Programm stehen. Auch über

diese geteilten Freizeitaktivitäten wächst die Rotkreuz-Gruppe noch weiter zusammen.

Melden Sie sich noch heute bei der Ortsstelle Bad Mitterndorf, um sich über Ihr zukünftiges freiwilliges Engagement zu informieren! Ansprechperson: Simone Kernspecht 0699/11926099

Wir bedanken uns bei der Marktgemeinde Bad Mitterndorf und wünschen allen friedvolle *Weihnachten* und ein gutes neues *Jahr*

www.designerei.co.at

Schnelles Handeln rettet Leben: Erste Hilfe bei Schlaganfall

Als Rotes Kreuz ist es uns ein großes Anliegen, die Bevölkerung bestmöglich über Erste Hilfe zu verschiedenen Notfällen aufzuklären, um so die Überlebenschancen von Betroffenen zu erhöhen. Dieser Artikel widmet sich der Versorgung eines Schlaganfalls. Alle 20 Minuten erleidet in Österreich jemand einen Schlaganfall, der im schlimmsten Fall zu erheblichen Langzeitschäden oder sogar zum Tod führen kann, wenn nicht schnell genug reagiert wird.

Doch was ist ein Schlaganfall eigentlich?

Ein Schlaganfall ist eine plötzliche Durchblutungsstörung im Gehirn. Das bedeutet, dass bestimmte Bereiche des Gehirns plötzlich nicht mehr genug Sauerstoff und Nährstoffe bekommen. Dies passiert, wenn ein Blutgefäß verstopft ist und infolgedessen evtl. reißt. Ohne die nötige Durchblutung, die für die Versorgung mit Sauerstoff sorgt, können die Gehirnzellen in diesen Bereichen schnell beschädigt werden oder sogar absterben. Je nach betroffenem Bereich kann ein Schlaganfall dann zum Beispiel Lähmungen, Sprachprobleme oder Sehstörungen verursachen.

Schlaganfall-Symptome erkennen

Die Anzeichen eines Schlaganfalls treten oft plötzlich auf und können vielfältig sein.

Häufige Symptome sind:

- **Plötzliche Schwäche oder Taubheit**, meist auf einer Körperseite.
- **Verwirrung und Sprachprobleme**: Schwierigkeiten beim Sprechen oder Verstehen.
- **Sehprobleme**: Verschwommenes oder geteiltes Sehen.
- **Schwierigkeiten beim Gehen**: Schwindel und Gleichgewichtsverlust.
- **Starke Kopfschmerzen** ohne erkennbaren Grund.

Der FAST-Test hilft

Um die Symptome schnell zu überprüfen, empfiehlt das Rote Kreuz den **FAST-Test**:

- **Face (Gesicht)**: Kann die betroffene Person lächeln, oder verzieht sich das Gesicht ungleichmäßig?
- **Arms (Arme)**: Können beide Arme gehoben werden oder fällt ein Arm wieder herab?
- **Speech (Sprache)**: Ist die Sprache undeutlich oder werden einfache Sätze falsch gesprochen?
- **Time (Zeit)**: Bei einem positiven Test zählt jede Minute – schnelles Handeln ist gefragt:

Erste Schritte bei Schlaganfallverdacht

1. **Notruf absetzen**: Sofort die Notrufnummer 144 wählen.
2. **Stabile Seitenlage**: Ist die Person ohne Bewusstsein, sollte sie in die stabile Seitenlage gebracht werden, um die Atemwege freizuhalten.

3. Überwachung: Sicherstellen, dass die Person weiter atmet bzw. ansprechbar bleibt.

Eine Unterscheidung zwischen den verschiedenen Ursachen eines Schlaganfalls ist für Laien nicht notwendig. Wichtig ist nur die schnelle Alarmierung des Rettungsdienstes.

Das Rote Kreuz Bad Mitterndorf bietet regelmäßig Erste-Hilfe-Kurse an, um das Wissen über lebensrettende Maßnahmen in der Bevölkerung zu stärken. Schließlich kann schnelles Handeln im Ernstfall entscheidend sein.

Zusätzlich zu den Erste-Hilfe-Kursen bietet die Bezirksstelle Liezen auch jährlich eine Ausbildung zum Rettungssanitäter an. Diese Ausbildung ermöglicht die ehrenamtliche Arbeit im Rettungsdienst und ist ab einem Alter von 17 Jahren erlaubt.

Sind auch Sie an der Ausbildung zum Rettungssanitäter und der Arbeit im Rettungsdienst interessiert?

Schreiben Sie uns gerne eine E-Mail an badmitterndorf@st.rotekreuz.at oder rufen Sie uns an – sehr gerne heißen wir Sie auch bei einem unverbindlichen Schnupperdienst willkommen.

Information zur Sanitäterausbildung 2025:

Ausmaß: 260 Stunden (100 Stunden Theorie, 160 Stunden Praxis)

Kursbeginn: 15.02.2025

Kurszeiten: 8 Wochenenden (jeweils Sa. und So. von 8:00 bis 17:00) im Zeitraum von Februar bis Juni 2025

Abschlussprüfung: 27.09.2025

Kursort: Rotes Kreuz Bezirksstelle Liezen

Kosten: Kursteilnahme und Verpflegung sind kostenlos

Anmeldeschluss: 15.01.2025

Schlaganfall
Der FAST-Test

- FACE (GESICHT)** 1
Bitte die Person zu lächeln:
Ist eine Gesichtshälfte verzogen bzw. hängt der Mundwinkel herab?
- ARMS (ARME)** 2
Kann der/die Erkrankte beide Arme nach vorne strecken/anheben?
- SPEECH (SPRACHE)** 3
Kann der/die Erkrankte einen einfachen Satz nachsprechen?
Beispiel: "Der Himmel ist blau".
- TIME (ZEIT)** 4
Zeit ist Hirn!

AT-Alert – Warnungen direkt aufs Handy

Was ist AT-Alert?

AT-Alert ist ein Dienst, mit dem Behörden Warnmeldungen direkt auf Mobiltelefone schicken können.

- AT steht für „Austria“
- Alert ist Englisch für „Alarm“

Was steht in einer AT-Alert-Meldung?

Sie enthält Informationen über ein eingetretenes oder drohendes Ereignis und Empfehlungen für das richtige Verhalten.

Wer kann AT-Alert-Meldungen empfangen?

Jede Person, wenn das Mobiltelefon:

- ein aktuelles Betriebssystem hat
- Android ab Version 11
- iOS ab Version 17.4
- eingeschaltet ist und
- sich nicht im Flugmodus befindet.

AT-Alert ist in den Betriebssystemen automatisch eingeschaltet. Es wird keine App oder Aktivierung benötigt!

Ist der Datenschutz gewährleistet?

Ja! Mit dem verwendeten Cell



So könnte eine AT-Alert-Meldung auf Ihrem Smartphone aussehen.

Broadcast-System werden Warnmeldungen an alle Mobiltelefone innerhalb ausgewählter Handy-Funkzellen verschickt.

So können in Sekunden Millionen von Empfänger:innen anonym kontaktiert werden. Dabei werden keine Daten gespeichert.

Noch Fragen?

Weitere Infos finden Sie über den QR-Code oder auf unserer Website:

www.zivilschutz.at/at-alert



Foto: Zivilschutzverband

Bad Mitterndorf ist als Bewegungsvorbild (weiterhin) revolutionär unterwegs

Die Bewegungsrevolution motiviert seit mehr als einem Jahr Steirer und Steirerinnen, aktiv zu werden. Bad Mitterndorf setzte im Vorjahr viele Angebote der vom Gesundheitsfonds Steiermark finanzierten Initiative um, die auch im zweiten Jahr wieder neue Möglichkeiten aufzeigt.

Unter vielen steirischen Gemeinden war auch Bad Mitterndorf im Vorjahr ein regelrechtes Vorbild in Sachen Bewegung: Mit dem Sammeln von Bewegungsminuten in der Fastenzeit wurden der Anreiz zum Starten gesetzt, mit Ausflugszielen als Teil der Tour de Steiermark Angebote geschaffen und im Sommer sogar mit einer gemeinsamen Wanderung mit Nici Schmidhofer bespielt. Zudem soll mit einer Bewegungsmeile, die im Zuge der Revolutionärsten Gemeinde installiert wird, nachhaltig am Bewegungsverhalten gearbeitet werden. Viele ansässige Vereine, bewegungsbegeisterte Menschen (unter anderem Bewegungsrevolutionärsin Sonja Irendorfer) sowie Neulinge und Entscheidungsträger:innen (darunter auch Bürgermeisterin Veronika Grill) haben sich mit der Bewegungsrevolution zusammengetan, damit die Bewohner:innen länger gesund bleiben.



Foto: Sonja Irendorfer

Sonja Irendorfer ist Revolutionärsin. Auch ihr könnt euch bei Mitmachprojekten bis zu 1.500 € Sponsoring holen!

Neue Chancen für ein bewegtes Leben

Da die erfolgreiche Initiative weitergeht, dürfen sich die Bad Mitterndorfer:innen auch im zweiten Jahr ihrer Gesundheit widmen. Wer selbst eine kreative Idee hat, kann sich schon jetzt bis zu € 1.500,- für die Umsetzung eines Mitmachprojektes holen oder im Bezirk an Kursen von Bewegt durchs Jahr teilnehmen. Wanderungen, Radtouren und Ausflugsziele im ganzen Land finden sich bei der Tour de Steiermark, Abenteuer bei der Bewegten Schatzsuche.

Neue Aktionen werden laufend im Online-Kalender auf der Website sowie den Social Media-Kanälen der Bewegungsrevolution ergänzt.

Website: www.diebewegungsrevolution.at
Instagram (diebewegungsrevolution)
Facebook (Die Bewegungsrevolution)
Kontakt: info@diebewegungsrevolution.at



Almhotel & Genussgasthof Hierzegger

A-8982 Bad Mitterndorf, Tauplitzalm 7
Tel.: +43 (0) 3688 / 2316
Fax: +43 (0) 3688/2650

www.hierzegger.at, email: info@hierzegger.at



Familie Hierzegger wünscht frohe Weihnachten und Prosit Neujahr!

Sportler Ehrung der Marktgemeinde

Am 20. September wurden erfolgreiche Sportler auf Landesliga-Ebene und aufwärts im „Hotel Seebacherhof“ für ihre Leistungen geehrt.

Als umtriebiger und umsichtiger Motor hinter dieser Ehrung konnte Herbert Krebs mit Sportausschuss-Obmann Thomas Dattinger die Sportler im Hotel „Seebacherhof“ begrüßen. BGMin Veronika Grill freute sich, dass alle Ehrungen einstimmig im Gemeinderat beschlossen wurden und zeigte sich stolz über die Dichte der erfolgreichen Athleten in der Gemeinde. Neben Vzbgm. Kurt Edlinger, Herbert Hansmann sowie Gemeindevorstand Christina Peer waren auch die ASVÖ-Vizepräsidentin Sonja Irendorfer, der Ehrenpräsident des Steirischen Skiverband Helmut Lexner und zahlreiche Vereinsfunktionäre zu Gast.

Ehren-Goldmedaillen erhielten:

Nina ONDUSKOVA (Stock-



Fotos: Florian Seiberl/Alpenpost

Herzlichen Glückwunsch nochmals den Geehrten!

sport), Markus KERSCHBAUMER (Ski Alpin)

Ehren-Silbermedaillen erhielten:

Fabio OBERMEYR (Nordische Kombination), Francisco MÖRTH (Sprunglauf), Katharina FUCHS, Renate SCHWAB (Langlauf), Felix COLLOREDO MANNSFELD (Biathlon), Andrea KRALIK (Stocksport), Christine MAKOS, Dr. Wilhelm SCHREMPF (Schießsport)

Ehren-Bronzemedaillen erhielten:

Kristina Sophie REITER (Langlauf), Karoline HEISS, Theresa HOCHRÄINER (Stocksport), Irmgard Schachner, Rudolf PRESSL, Friedrich SCHACHER (Schießsport),

Ehrenurkunden erhielten:

Lennard HIERZEGGER (Ski Alpin), Hieronymus COLLO-

REDO MANNSFELD (Biathlon), Lena PÜRCHER (Langlauf), Werner MAKOS, Andreas SAWKA, Hans RAPPL, Helmut RAINER, Andreas HAIM, Markus HEISS, Christopher SCHILD, Selina STEINER (Schießsport).

Die Gemeinde bedankt sich bei allen Eltern, Jugendtrainern, Funktionären sowie freiwilligen Helfern, ohne die diese Leistungen wohl nicht möglich wären.



erreichbar über Sonnenalm und Wanderweg 16

Öffnungszeiten: Ab 30. Nov. bis 22. Dez. Samstag u. Sonntag geöffnet, von 25. Dez. 24 bis 6. Jan. 25 täglich ab 10.30 Uhr geöffnet, nach den Weihnachtsferien Do. bis So. ab 10.30 Uhr geöffnet.

Wir gestalten gerne Ihre ganz persönliche Feier!
Tel.: 0660/810 43 20, Email: d.pichlmayer@gmx.at

Wir wünschen allen eine besinnliche Adventszeit!

Wir wünschen allen unseren Kunden und Freunden ein frohes Weihnachtsfest!



Verkauf - Service - Abschleppdienst - Mietwagen - Reparatur
Ersatzteile - Lackierung - Spenglerei - Waschanlage

Autohaus Nemetz

8983 Bad Mitterndorf, Thörl 30, Tel. 03623/ 2426-0

Ihr Meisterbetrieb

www.autohaus-nemetz.at



Der WSC berichtet

Der Wintersportclub Bad Mitterndorf war auch über den Sommer sehr aktiv. Nach dem Mott "Wintersportler werden im Sommer gemacht" wurden auch in den Sommermonaten Schwerpunkte gesetzt.

Die Aktion „Bewegdichschlau“ von Servus TV in Zusammenarbeit mit Felix Neureuther war wieder eine gute Motivation und Abwechslung im Trainingsbetrieb. Der Abschlussbewerb mit 36 Kindern musste wetterbedingt in der Grimminghalle durchgeführt werden. Zum Abschluss wurde in der Sportanlage des ASV gegrillt. Herzlichen Dank an dieser Stelle an

Hella Schachner und die Verantwortlichen des ASV!

Bei der Sommergaudi 2024 bereicherte der WSC das Programm mit einem MTB-Fahrtechnik und Sicherheitstraining. Die teilnehmenden Kinder hatten großen Spaß und konnten hoffentlich viel für ihre Sicherheit im Verkehr mitnehmen.

Der WSC nahm zudem mit dem Nachwuchs an den Bezirkscupläufen in Ardnig und in Aigen/Ennstal teil. Der Narzissenlauf in Altaussee war vor den Ferien der Höhepunkt.

Der Lauf in Grundlsee Anfang September fiel dem extremen Unwetter zum Opfer.

Beim Rote Nasen Lauf am Kulm-Gelände machten die WSC-Rennkids eine sehr gute Figur. So konnten sie neben dem Spaß am Laufen auch etwas für einen guten Zweck beitragen!

Sommerwertungen

Die Landeskaderangehörigen des WSC nahmen am Kurs in Eisenerz teil, eine größere Abordnung war beim ÖSV-Nachwuchscamp in Hochfilzen und dem abschließenden XC Challenge Bewerb in Saalfelden dabei. Das Skisprung-Ass Kilian van Baarle nahm sehr erfolgreich am Sommer-GP der Skispringer und Nordischen Kombinierte teil. Nach einer Reihe von Stockerlplätzen sicherte sich Kilian **Platz 1 in beiden Wertungen beim steirischen Sommer-GP**. Herzlichen Glückwunsch!

Seit September wird sehr fokussiert in der Grimminghalle, am dahinterliegenden Sportplatz und am Wochenende am großen Parkplatz der Firma Kneitz geübt und trainiert. Mit bis zu 30 Kindern im Alter zwischen 6 und 13 Jahren ist das Trainerteam sehr gefordert.

Der Höhepunkt im Herbst ist wieder der Trainingskurs in Planica (Slo). Dieses Jahr sind 13 motivierte Kinder und

3 Trainer des Vereins im Einsatz.

Trainiert wird auf der Skirollerstrecke, wo weiter an der Technik und der Kondition gearbeitet wird. Natürlich wird auch in der Skihalle trainiert, der erste Schneekontakt ist immer etwas Besonderes.

Ergänzend wird dann noch in der Sporthalle gespielt, damit der Spaß nicht zu kurz kommt.

Möglich wird so etwas immer wieder durch Gönner und Unterstützer, die bei solchen Unternehmungen finanziell großzügig unterstützen. In diesem Jahr darf sich der WSC ganz herzlich bei **Installationen Stuchly Hr. Gotthard Maier** bedanken.

Abschließend noch ein Veranstaltungsblick in der kommenden Wintersaison:

- 31.01. & 01.02.2025: Steirerlauf KIDS-RACE und 45. Internationaler Steirerlauf (Start/Ziel bei Grimming-Therme)
- 22.02. & 23.02.2025: Österreichische Meisterschaften Sprint Klassisch und Austriacup Skating (Start/Ziel: Sportloipen Bad Heilbrunn)
- 01.03. & 02.03.2025: Österr. Meisterschaften der Blinden und Behinderten, klassisch und Skating (Start/Ziel Sportloipen Bad Heilbrunn)

45. steirerlauf
presented by GrimmingTherme

**Kids-Race
Dirndl- und Genusslauf**
10 km, 25 km, 50 km Freistil
30 km klassischer Stil
Start und Ziel in Bad Mitterndorf

Fr. 31. Jän - Sa. 01. Feb. 2025

Infos: Tourismusbüro Tel. 03623 2444
info@steirerlauf.at
www.steirerlauf.at



Ein gesegnetes Weihnachtsfest
und einen guten Rutsch ins neue Jahr!
wünscht das Grimming Gwand Team

8983 Bad Mitterndorf, Tel.: 03623/220551
www.grimming-gwand.at

ESV Jugend Bad Mitterndorf Von der Landesmeisterschaft zur Europameisterschaft

Am 15. Juni 2024 starteten die Mädchen mit ihren Trainern nach Oed/Feldbach zur Landesmeisterschaft U16 im Stocksport.

Andrea Kralik, Nina Ondruskova, Karoline Heiss, Theresa Hochrainer waren in Höchstform und sicherten sich den 1. Platz. Hervorzuheben ist, dass in der Gruppe U16 die Jugend des ESV Bad Mitterndorf als einzige Mädchenmannschaft antrat. Nach diesem Erfolg war die Mannschaft nun berechtigt, bei der Staatsmeisterschaft U16 in Radenthein anzutreten. Hier belegten sie den 8. Platz. Die Leistungen der einzelnen Spieler:innen wurden genau beobachtet. Trainer der österr. Nationalmannschaft der Jugend wurden auf Nina O. und Andrea K. aufmerksam und luden die beiden zum Leistungslehrgang der Österr. Nationalmannschaft U16 ein. Die Mädchen blieben nervenstark und qualifizierten sich für die Europameisterschaft U16/Stocksport am 14. Juli 2024 in Bruneck/Italien.

Herzlichen Glückwunsch!

Nina wurde im Mannschaftsspiel Österreich 1 zugeteilt und diese erreichte den unglaublichen 1. Platz. Sie ist somit Europameisterin im Stocksport Mannschaft!

Am nächsten Tag trat sie mit Lukas Benz (Großfreistritz) im Duo-Mixed an und hier sicherten sich die beiden den 2. Platz. Nina ist somit auch Vize-Europameisterin im Stocksport/Duo Mixed. Andrea wurde der Mannschaft Österreich 2 zugeteilt und diese erreichte den 4. Platz. Am nächsten Tag im Zielbewerb erreichte sie den 5. Platz.

Am 22. September 2024 trat die ESV Jugend-Mannschaft in Neumarkt/Raab zur Österr. Meisterschaft U19 an und sie konnten sich den 3. Platz sichern.

Ein Dank gilt den Trainern Theodor Binna und Franz Egger, die wöchentlich Trainingsstunden abhalten, zu Turnieren und Meisterschaften fahren, denn ohne Einsatz der Trainer wären solche Leistungen nicht zu erbringen.



Fotos: ESV Bad Mitterndorf

Wir sind stolz auf unsere ESV-Girls!

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht

RAINER & STEINER
PLANUNG, BAU & ABWICKLUNG

www.rainer-steiner.at

Steiermärkische SPARKASSE | 200 JAHRE #glaubandich

Frohe Weihnachten und ein erfolgreiches neues Jahr.

Der Glaube an alle Menschen, der die Steiermärkische Sparkasse seit 200 Jahren prägt, macht das Jubiläumsjahr 2025 zu einem besonderen Anlass.

steiermaerkische.at

Turnierherbst beim ESV Bad Mitterndorf

Die Mixed Mannschaft des ESV Bad Mitterndorf nahm beim 5. Herbstturnier des ATSV Bad Aussee teil. Der Mixed-Bewerb wurde am Samstag, den 12. Oktober 2024 ausgetragen. 5 Mannschaften kämpften um jeden Stock und jeden Punkt. Nach acht Spielen stand das Ergebnis fest.

Die Mixed Mannschaft des ESV Bad Mitterndorf musste sich nur von der Mannschaft

UNION Tiefengraben geschlagen geben und erreichte den großartigen 2. Platz. Dritter wurde die Mannschaft des ESV Selzthal.

7. Alfred Gehringer Gedenkturnier

Am 26. Oktober 2024 veranstaltete der ESV Bad Mitterndorf bereits zum siebten Mal das Alfred Gehringer Gedenkturnier Mixed. Neun Mannschaften aus Oberöster-

reich und der Steiermark reisten hierzu an. Der Verein ESV Taiskirchen und ASKÖ Enns brachten sogar ihre Schlachtenbummler mit. Jede Mannschaft gab ihr Bestes. Nach 9 Runden stand der Sieger fest. Den 1. Platz erreichte mit 12:4 Punkten der ESV Bad Goisern mit den Spielern Kefer Astrid und Ernst, Millacher Karin, Koch Heinz. Der zweite Platz (11:5) ging an ESV Taiskirchen 1 mit den Spielern Anzengruber Fritz,

Gittmaier Englbert, Zeilinger Christl, Hellwagner Margit. Der ESV Selzthal mit den Spielern Sonnberger Ilse und Herbert, Trafelo Franz, Dobesberger Monika erreichten mit 10:6 Punkten den 3. Platz. Die weiteren Platzierungen: 4. ESV Bad Mitterndorf Jugend, 5. ESV Bad Mitterndorf, 6. ATSV Bad Aussee, 7. ESV Taiskirchen 2, 8. Sportfreunde Maria Buch, 9. ASKÖ Enns. Der ESV freut sich schon auf die weiteren Spiele!



Die stolzen Sieger des Herbstturnieres in Bad Aussee.



Die strahlenden Sieger des 7. Alfred Gehringer Gedenkturnieres.

AUTOHAUS SCHIFFNER
UND TEAM WÜNSCHT FROHE WEIHNACHTSFESTTAGE!
„Ihr Partner für die Zukunft“



Grundiseerstraße 63
8990 Bad Aussee
Tel Nr.: 03622 52223
office@autohaus-schiffner.at



www.autohaus-schiffner.at

Frohe Weihnachten wünscht

LÄMMEREINER OG. ERDBAU

0699 / 116 38 840
0660 / 48 11 984



KABEL-KANALGRABUNGEN
WEGEBAU - PLANIERARBEITEN
STEINSCHLICHTUNGEN
SCHNEERÄUMUNG

8983 Bad Mitterndorf,
Krunzl 61

ASV Bad Mitterndorf noch nicht in Form

Leider kamen die beiden Kampfmannschaften in dieser Herbstsaison noch nicht richtig in Fahrt. Die KM 1 befindet sich derzeit auf dem 7. Tabellenplatz mit 17 Punkten. Die KM 2, die nach dem Meistertitel in der 1. Klasse erstmals in der Gebietsliga spielt, liegt derzeit auf dem 8. Platz mit 9 Punkten.

Ziel für beide Mannschaften ist es, sich trotz des durchwachsenen Starts noch in die vordere Tabellenhälfte zu spielen.

Am 16. November um 13.00 Uhr im Grimmingstadion entscheidet sich gegen den FC Judenburg, ob der ASV im Steirer-Cup überwintert.

Der ASV möchte sich bei seinen treuen Fans bedanken, die bei Sieg und Niederlage die Jungs am Platz unterstützen. Ein großes Danke gilt auch den vielen Helfer:innen rund um den Spielbetrieb,



Unsere U8 des ASV Bad Mitterndorf

ohne die ein Verein nicht bestehen kann.

Großartige Jugendarbeit beim ASV

Jugendleiter Christoph Gassner kann auf 6 gemeldete Kinder- und Jugendmannschaften stolz sein. Bei zwei Mann-

schaften (U14 und U16) gibt es eine Spielgemeinschaft mit Tauplitz, die sehr gut funktioniert. Die Trainer leisten hervorragende Arbeit und so gibt es auch sehr viele Erfolge zu verzeichnen.

Obwohl es bis zur U12 keine offizielle Tabelle gibt, möchten wir trotzdem erwähnen, dass die U12 unter Trainer Gerald Pichler mit 6 Siegen, 1 Unentschieden und einem Torverhältnis von 46:7 Herbstmeister geworden ist.

Vor 3 Jahren begann Alexan-

der Stocker mit den „Minis“ in unserem Verein. Diese starteten heuer erstmals in der U8. Sie haben an vielen Turnieren teilgenommen und die Freude am Fußball weiter gefördert.

In der Zeit vom 29. 11. bis 1. 12. 2024 findet bereits zum 3. Mal das Nachwuchs-Futsalturnier in der Grimminghalle statt. Besuchen Sie die Spiele und überzeugen Sie sich, welche ausgezeichnete Nachwuchsarbeit in den Vereinen geleistet wird.



Kader: Jakob Pichler, Mark Pürcher, Simon Wasserfaller, Raphael Präsohl, Maksim Stankovic, Luca Sturm, Luca Fuchs, Julian Suschegg, Armin Schlömicher, Moritz Schlömmer, Leo Petter, Maia Schweiger

24. INTERNATIONALES FAHRTLIED
SNOW SOCCER TURNIER
 25. JANUAR 2025

Mannschaft: 1 Tormann + 3 Feldspieler
 1. Preis: € 300, 2. Preis: € 200, 3. Preis: € 100
 Nenngeld: € 80

After SNOW SOCCER Party

Anmeldung, Infos: www.snowsoccer.at





Die Kids des Wintersportclubs bei der Aktion „Bewegdichschlau“ ...



... und beim ÖSV-Sommerncamp.



Die 3. Klasse der VS Bad Mitterndorf machte einen Lehrausgang zur Firma Kneitz und wurde von Geschäftsführer Marco Kröll durchs Areal geführt.



Danke an unsere Bauhof-Mitarbeiter für ihre innovative Eigenkreation. Das selbst entwickelte Schneestangensetzgerät spart Zeit und Kosten.



Einige Hydranten im Gemeindegebiet wurden erneuert und unser neuer Mitarbeiter Dominic Köberl gleich bestens eingeschult.



Die neu renovierte Kapelle in Kumitz wurde feierlich von Pfarrer Michael Unger gesegnet. Danke an alle Beteiligten für die wunderschöne Arbeit!



Bei einer gemeinsamen Straßenbefahrung mit dem Bauhof (Andreas Egger, Christian Jungwirth), Günter Pliem aus dem Infrastrukturbüro, Kassier Alfred Schnepfleiter und Bürgermeisterin Veronika Grill wurden unsere Gemeindestraßen besichtigt und für einen Sanierungsfahrplan gereiht. Diese werden abhängig von der Zusage von zwei Förderprojekten zumindest für 2025 und 2026 aufgenommen. Im Budget vorgesehen sind für 2025 EUR 500.000,-.



Bei der Sommerbetreuung begrüßte das Rettungsteam Bad Mitterndorf die Kids mit spielerischem Erlernen von Erste-Hilfe-Maßnahmen.



Rund 120 Mitglieder der Nikologruppe Bad Mitterndorf folgten der Einladung zur Jahresversammlung ins Aldiana Salzkammergut. Traditionell war auch Bürgermeisterin Veronika Grill geladen. Neben einem Jahresrückblick und der Planung für die kommende „finstere Zeit“ wurde auch der Vorstand neu gewählt. Herzlichen Glückwunsch an den wiedergewählten Obmann Martin Rainer und sein Team Klaus Schrottshammer und Michael Grick.



In Klachau wurde die defekte Straßenbeleuchtung nach Empfehlung durch Solarlampen ersetzt.



HOTEL • RESTAURANT ★★★★★
Grimmblick
Quelle deiner Energie

wünscht frohe Weihnachten und Prosit Neujahr!

Hotel Grimmblick GmbH, 8983 Bad Mitterndorf 279, Tel.: +43 [0] 3623/2491
Fax: DW -75, info@hotelgrimmblick.at, www.hotelgrimmblick.at





Frohe Weihnachtsfesttage wünscht



PUNKENHOFER
www.suzuki-punkenhofer.at

Obersdorf 98
8983 Bad Mitterndorf
Tel: 03623 2201
Mail: office@suzuki-punkenhofer.at

Neu- und Gebrauchtwagen |
Karosserieinstandsetzungen |
Einbrennlackierungen |
Sanfte Ausbeultechnik |
Originalteile und Zubehör |
Leihwagen |
Service- und Reparaturarbeiten |
Wir kümmern uns um ALLE Marken |



Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

MALEREI HILBEL




Tel.: 0664/2729128
8983 Bad Mitterndorf 202 - www.hilbel.at - Email: malermeister@hilbel.at

Frohe Weihnachten wünscht

schlömicher

FLIESEN • KACHELÖFEN

Pichl 24 • A-8984 Bad Mitterndorf • Telefon: 03624 / 424
www.schloemicher.at



BIRGIT TAXACHER wünscht
frohe Weihnachten!

Diplom Visagistin
BeautyTime
by Birgit Taxacher
Diplom Visagistin
Permanente Make-up
Farb-, Typ- & Stilberatung

Wimpern und Augenbrauen Lifting

Kainisch 115, 8984 Bad Mitterndorf
Telefon: +43 (0)676 6006450
Email: taxacher.birgit@gmail.com



Frohe Weihnachten wünscht

INSTALLATIONSTECHNIK

HÜBL e.U.



INSTALLATIONSTECHNIK HÜBL e.U.

Zauchen 199, 8983 Bad Mitterndorf
Telefon: 03623/30050
www.installateur-huebl.at

GAS • WASSER • HEIZUNG • STEUER-, MESS- & REGELTECHNIK
SOLARANLAGEN • WÄRMEPUMPEN

Möbelhaus Sams

Tischlerei

Böden • Fenster • Türen

wünscht frohe Weihnachtsfesttage!

8983 Bad Mitterndorf 317
Tel. 03623/27 83
Fax 03623/20 163
info@moebel-sams.at
www.moebel-sams.at

Freude uns sind Möbel das Größte



MB Hausgeräte Service



Service, Beratung & Verkauf
für Elektrohaushaltsgeräte!
Reparatur aller Marken!



Wir bieten eine umfassende und kompetente Beratung, die auf Ihre individuellen Bedürfnisse zugeschnitten ist. Unser erfahrenes Team steht Ihnen bei der Auswahl der passenden Elektrohaushaltsgeräte zur Seite und hilft Ihnen, die besten Lösungen für Ihr Zuhause zu finden. Darüber hinaus sind wir stolz darauf, Reparaturen für alle Marken anzubieten – schnell und zuverlässig.

Bei uns sind Sie in besten Händen!

Mario Burgschweiger • Tel.: 0664 / 23 61 585
Mail: office@mb-service.at
Knoppen 48A • A-8984 Bad Mitterndorf
www.mb-service.at

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht

Grimming Sport

Öffnungszeiten: Mo.-Di. 9.00-12.00, 14.30-18.00 Uhr / Mi. 9.00-12.00 Uhr / Do.-Fr. 9.00-12.00, 14.30-18.00 Uhr / Sa. 9.00-12.00 Uhr

8983 Bad Mitterndorf, Hauptstraße 150, Tel. 03623/38109
www.grimmingsport.at

Impressum

Marktgemeinde Bad Mitterndorf
8983 Bad Mitterndorf, Nr. 59

Die Zeitung ist ein Informationsblatt für die Bevölkerung der Gemeinde Bad Mitterndorf.

Layout und Satz
DESIGNEREI Werbeagentur, 8990 Bad Aussee,
Tel.: 0681/10 43 17 49, www.designerei.co.at

Druck
Wallig, 8962 Gröbming, Mitterberger Straße 36,
Tel.: 03685/224 240, E-Mail: info@walligdruck.at

Redaktion und Artikelannahme:
Marktgemeinde Bad Mitterndorf,
E-Mail: gemeindezeitung@bad-mitterndorf.gv.at

Die Redaktion behält sich vor, eingesendete Artikel bei Bedarf zu kürzen. Alle Rechte, Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.

Anzeigenannahme:
Rudolf Spielbüchler, Tel. 0699/11 08 64 13, E-Mail: r.spielbuechler@aon.at
Monika Hübl & Natalie Schlömicher, E-Mail: inserat.marktblatt@gmail.com

Redaktionsschluss Frühlingsausgabe: Freitag, 21. März 2025
Nächster Erscheinungstermin: KW 16